Washington Hispanic

Washington
Maryland
Virginia

Manuel Donayre e Iraida Valdivia inauguran La Peña del "Ajo" el viernes 23 de febrero.

|| Pág.10A

LULAC retira la confianza a su presidente Roger Rocha.

|| Pág.6A

Viernes 23 de febrero del 2018 www.washingtonhispanic.com Volumen 14 número 562

En su día libre defendió a su vecina de una situación violenta

Acribillan a policía en Maryland

Mujahid Ramzziddin no dudó en dar auxilio a quien lo necesitara. Lo recuerdan como un héroe.

JOSSMAR CASTILLO
WASHINGTON HISPANIC

El condado de Prince George's llora la muerte de uno de sus héroes, el corporal Mujahid Ramzziddin, quien sin pensarlo dos veces acudió al rescate de su vecina durante una situación de violencia doméstica el miércoles 21 por la mañana, cuando se suponía que era su día de descanso.

Ramzziddi, de 51 años, falleció cuando Glenn Tyndell, el esposo de su vecina, le disparó en varias ocasiones fuera de su residencia en la cuadra 15000 de la Chadsey Lane, en Brandywine, al sur del condado.

Tyndell se dio a la fuga con el arma de reglamento de Ramzziddin y fue interceptado en Fort Washington, en donde protagonizó un tiroteo con oficiales del condado, de donde no salió con vida.

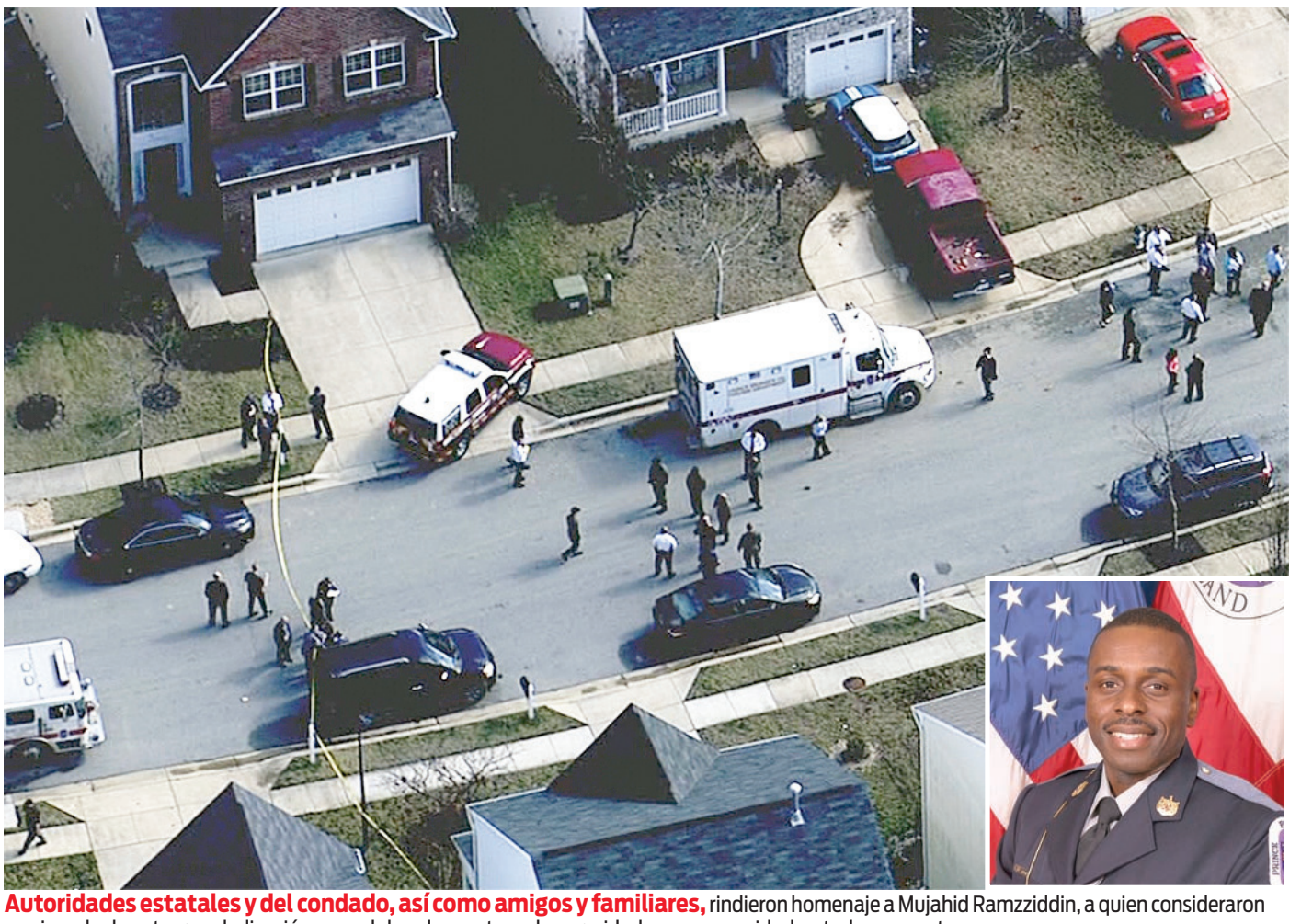
El jefe de la policía, Hank Stawinski, el ejecutivo del condado, Rushern Baker, la fiscal estatal, Angela Alsobrook y cada uno de los que conocieron de cerca a Mujahid Ramzziddin lamentaron la pérdida de quien consideraron un héroe.

"Él [Ramzziddin] salvó la vida de la mujer entregando la suya", dijo el jefe del Departamento en una conferencia de prensa. "Estoy extraordinariamente orgulloso de él, no sólo por la manera en cómo lo perdimos, sino por su entrega durante toda su carrera".

Tyndell tenía un historial de violencia doméstica. Su esposa estaba intentando abandonarlo y al momento de la tragedia, la mujer tenía una orden de protección en su contra y la policía lo estaba buscando para arrestarlo.

Mujahid Ramzziddin estuvo 14 años con la policía de Prince George's. Hoy le hacen una despedida de honor en la mezquita de Lanham, Maryland.

|| Pág. 7A



Autoridades estatales y del condado, así como amigos y familiares, rindieron homenaje a Mujahid Ramzziddin, a quien consideraron un ejemplo de entrega y dedicación por su labor de mantener la seguridad en su comunidad en todo momento. FOTO: AP

Cientos marchan desde MD al Capitolio de Washington

Estudiantes exigen menos armas

VÍCTOR CAYCHO
WASHINGTON HISPANIC

Coreando lemas y alzando carteles que ellos mismos acababan de pintar, centenares de estudiantes de varias escuelas de secundaria de Maryland se movilizaron en una larga caminata hasta el Capitolio de Washington para demandar un alto a la violencia causada por las armas de fuego.

El miércoles 21 ellos abandonaron los salones de clases y salieron a las calles a exigir "Menos Pistolas" y también para enviar un mensaje a las dos ramas del Congreso y a la Administración Trump.

Ellos se sumaron a las demostraciones de protesta que se realizan en toda la nación en solidaridad con los estudiantes de la escuela secundaria Marjory Stoneman Douglas de Parkland, Florida, donde se produjo un tiroteo masivo que mató a 17 estudiantes y profesores la semana pasada.

"Suficiente es suficiente", decía uno de los carteles, escrito por un estudiante de la Blair, quien dijo que eso fue lo primero que pensó al enterarse de la masacre de Florida.

|| Pág. 5A

Estudiantes de Maryland levantan pancartas en las que demandan el control de armas y la prohibición de las armas de asalto, el miércoles 21 luego de una caminata hasta el Capitolio de Washington. FOTO: AP

A profesionales de Virginia

Ley protege de la deuda estudiantil

REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

Ambas cámaras de la Asamblea General de Virginia aprobaron por unanimidad el proyecto de ley para terminar con la práctica de suspender ciertas licencias profesionales debido a préstamos estudiantiles impagos.

El proyecto de ley, que va rumbo a la oficina del gobernador Ralph Northam, prohíbe al Departamento de Regulación Profesional y Ocupacional, al Departamento de Profesiones de la Salud, la Junta de Contabilidad, y la Junta de Educación, suspender o revocar las licencias profesionales por morosidad en un préstamo estudiantil federal o estatal.

"Las personas no pueden pagar sus préstamos si han perdido la capacidad de trabajar. Necesitamos maestros, bomberos y profesionales de la salud. Este proyecto de ley ayudará a proteger a estos profesionales y a las familias que apoyan", dijo el delegado Schuyler Van Valkenburg, promotor del proyecto.

En medio de acusaciones

Dimite directivo de agencia Unicef

ZULMA DÍAZ
WASHINGTON HISPANIC

El vicedirector de Unicef, Justin Forsyth, renunció a su cargo después de ser acusado de "comportamiento y comentarios inapropiados" hacia mujeres jóvenes empleadas de la ONG Save the Children cuando era su director ejecutivo.

Tres empleadas dijeron que Forsyth les había enviado mensajes inapropiados y les hizo comentarios acerca de la manera en como vestían. Henrietta Fore, directora ejecutiva de Unicef, aceptó la renuncia del funcionario, quien dijo tomó la decisión para no dañar tanto a la agencia de la ONU, como a Save the Children, y no por las acusaciones, que ya habían sido resueltas.

Fore, dijo que aunque Save the Children recomendó a Forsyth, no advirtieron a la agencia de la situación.

Unicef es una agencia que brinda ayuda humanitaria a los niños y sus madres en países de desarrollo.

Restauran falta de gas en Laurel, Maryland. || Pág.2A

Policías de Fairfax vestirán cámaras corporales. || Pág.3A

Canciller de Educación de DC renuncia por abusar de su cargo. || Pág.4A

Lanzan Día Nacional de Llamadas por los Dreamers. || Pág.6A

Honduras: Renuncia jefe de misión anticorrupción. || Pág.8A

Sólo admitía a asiáticos

Por discriminar multan restaurante

VÍCTOR CAYCHO
WASHINGTON HISPANIC

Un restaurante de comida oriental de Nueva York fue sancionado por cometer prácticas discriminatorias, en un caso que puede ser un precedente para otros en la nación, anunció el Departamento de Justicia el martes 20.

La dependencia llegó a un acuerdo con Ichiba Ramen, un restaurante neoyorquino que deberá pagar una compensación monetaria a un trabajador al que se negó a contratar como camarero "por no ser coreano o japonés".

La disposición antidiscriminatoria de la ley de Inmigración y Nacionalidad (INA) prohíbe que empleadores que tienen de 4 y 14 empleados discriminen a individuos por su nacionalidad de origen.

El restaurante abonó $1.760 en pagos retroactivos para compensar al postulante afectado y publicará notificaciones para informar a los trabajadores acerca de sus derechos.

SUPLEMENTOS

CASAGUÍA: Decoración del recibidor.

AUTOGUÍA: Nueva Toyota TRD 2019.

SALUDGUÍA: Deformidad del pie plano.

LA AGENDA

ESTADO DEL TIEMPO

VIERNES	SÁBADO	DOMINGO	LUNES	MARTES	MIERCOLES	JUEVES
Máx: 50º Min: 47º Lluvia	Máx: 58º Min: 51º Lluvia	Máx: 70º Min: 48º Lluvia	Máx: 57º Min: 37º Nublado	Máx: 59º Min: 39º Soleado	Máx: 61º Min: 47º Mayormente nublado	Máx: 59º Min: 42º Lluvia

● CALENDARIO COMUNITARIO

Aplique para una beca

La Featherstone Foundation, en conjunto con la sección consular de la Embajada de México en Washington DC están proveyendo diez becas de dos mil dólares cada una para estudiantes latinos con méritos suficientes para asistir a la Universidad de Baltimore en el otoño del 2018. Aquellos que quieran aplicar deben ser hispanos o con raíces hispanas; tener un GPA mínimo de 3.0; resultados del SAT. Los premios por méritos pueden ser aplicados para cualquier carrera que los estudiantes decidan. También deben demostrar que participan de actividades extracurriculares y completar un ensayo sobre sus aspiraciones y metas en el futuro. Para más detalles pueden llamar a la Featherstone Foundation al 410-618-1369.

Curso de Aire Acondicionado

CASA está ofreciendo una serie de cursos vocacionales dirigida a la comunidad inmigrante con la intención de mejorar las posibilidades de empleo junto con su ingreso laboral. El curso de Aire Acondicionado se estará dictando a partir del 31 de mayo en la sede de casa en Rockville, Maryland. Tendrá una duración de 10 semanas, cubrirá temas como refrigerantes, compresores, evaporación, condesación, medidas y control de aparatos.

Se impartirá todos los sábados de 9:00 de la mañana a 3:00 de la tarde. El costo para miembros de CASA es de $250. Para más información puede llamar a Jacinta Niño, al 240-491-5775.

Preparación de impuestos gratis

Los residentes del condado de Arlington con un ingreso bajo o moderado podrán tener la oportunidad de recibir asistencia a la hora de preprar sus impuestos si participan del programa que se realiza en las bibliotecas de la ciudad con la colaboración de AARP. Una de esas localidades es la biblioteca de Columbia Pike, que desde el 2 de febrero hasta el 14 de abril atenderán a las personas que vayan los martes, de 1:15 de la tarde a 7:45 de la noche, o los viernes y sábado de 10:00 de la mañana a 2:00 de la tarde.

Para más información o para concertar una cita pueden llamar a la biblioteca central al 703-829-6192.

Done sangre a la Cruz Roja

Durante el mes de la Cruz Roja en marzo, la Cruz Roja Americana alienta a los donantes elegibles a unirse a su misión de salvar vidas donando sangre. La Cruz Roja depende de héroes donantes de sangre de todo el país para recolectar suficiente sangre para satisfacer las necesidades de los pacientes en aproximadamente 2,600 hospitales de todo el país. Se necesitan donantes de todos los tipos de sangre, especialmente del tipo O, para ayudar a aquellos que dependen de los productos sanguíneos.

Haga una cita para convertirse en un héroe para los pacientes que lo necesitan descargando la aplicación gratuita Donador de sangre de la Cruz Roja, visitando redcrossblood.org o llamando al 1-800-RED CROSS (1-800-733-2767).

CIENTOS DE RESIDENTES SIN CALEFACCIÓN Y AGUA CALIENTE POR DÍAS

Restauran falta de gas en Laurel, MD

Técnicos de BEG trabajaron durante las últimas semanas para reparar el daño ocasionado por una fuga de agua que inundó una red de tuberías de gas. FOTO: CORTESÍA.

JOSSMAR CASTILLO
WASHINGTON HISPANIC

Por cerca de cinco días, cientos de residentes de la comunidad de Laurel, en el condado de Prince George's, vivieron una pesadilla cuando su servicio de gas fue suspendido a causa de fuga de agua que inundó una instalación de Baltimore Gas and Electric Company (BGE).

Los cerca de 400 personas no sólo carecían de calefacción, sino que con la falta de gas se les hizo difícil conseguir agua caliente. Aunque el clima fue un poco generoso durante los últimos días, el agua del grifo parecía recién derretida de un témpano de hielo.

Los problemas para los residentes empezaron el jueves 15 de febrero por la noche cuando una red de tuberías de gas se inundó e interrumpió el servicio en varias cuadras. Las áreas afectadas estaban entra la 8th Street al Este, Montrose Avenue al sur, Sandy Spring Road y Montgomery Street al oeste.

"Es un incidente muy difícil por el que están pasando", dijo Craig Moe, alcalde de Laurel. "Queremos asegurarnos de que estamos cuidando de nuestra comunidad".

Para el miércoles 21, unos 327 clientes habían recuperado el servicio, mientras que otras 96 esperaban a que sus líneas fueran inspeccionadas y luego restauradas.

Durante esos días, las autoridades de Laurel convirtieron parte del Robert J. DiPietro Community Center, donde los residentes afectados podían calentarse y tomar baños de agua caliente. Otros decidieron recoger calentadores eléctricos de las tiendas cercanas como una alternativa a la falta de calefacción.

Durante los trabajos más de 250 técnicos trabajaron para restaurar el servicio en Laurel, quienes trabajaron en conjunto con miebros de la Washington Suburban Sanitary Commission (WSSC) para localizar la rotura de tubería de agua y luego restaurar el servicio de gas, pero varios clientes se vieron forzados a pagar por el reemplazo de las tuberías que fueron afectadas dentro de sus propiedades.

Jurisdicciones se preparan para jornadas de reparación

Se acerca la temporada de huecos en la carretera

REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

Las altas temperaturas que se registraron en el Distrito de Columbia y áreas aledañas la semana pasada, en pleno invierno, dio una probadita a los residentes de lo que se avecina en los próximos meses, temperaturas moderadas, pero también una enorme cantidad de huecos en las calles.

Cada primavera las autoridades de transporte de las jurisdicciones tienen que salir a la calle por los daños que ocasionan las bajas temperaturas y el tratamiento contra la nieve que se le da a algunas carreteras.

En Maryland, por ejemplo, se han destinado unos 800 mil dólares esta temporada para reparar los baches en los caminos.

"Llenamos los baches en función del aporte de los clientes, así como de las patrullas proactivas", dijo el portavoz Charlie Gischlar.

En el Distrito de Columbia, por su parte, se preparan para lanzar su campaña Potholepalooza, en la que atienden los reportes que los conductores realizan a la línea telefónica 311.

Aunque las fluctuaciones de temperatura han sido extremas este invierno, las nevadas han sido escasas.

"Cuando nuestros eventos de nieve son menos severos, en general, se forman menos baches", dijo Ellen Kamilakis, del Departamento de Transporte de Virginia.

"Si bien tenemos un presupuesto específico para la nieve, es parte de un presupuesto de mantenimiento más grande, por lo que lo que no gastamos en eventos de nieve puede ir hacia cosas como baches y proyectos de drenaje", dijo Kamilakis.

En Virginia los conductores pueden informar sobre huecos en la carretera llamando al 1-800-367-7623.

En el Distrito de Columbia realizan una jornada llamada Potholepalooza, para reparar los daños que los conductores reportan. FOTO: CORTESÍA.

Conrad Gaarder Escudero

ABOGADO, 30 años de experiencia

ACCIDENTES CON LESIONES PERSONALES, BANCARROTA, CASOS CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371
Falls Church, VA (7 CORNERS)
(703) 522-4122 (703)587-6188
PRIMERA CONSULTA GRATIS

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

MONICA TRAVEL

El Salvador...$145	Panama.....$150	Chile.....$299	Buenos Aires..$355
Guatemala...$145	Peru.....$155	Bolivia.....$465	Uruguay.....$595
Managua.....$165	Bogota.....$199	Sao Paulo/Rio..$399	Santo Domingo.$199
Honduras.....$199	Ecuador.....$159	Mexico.....$145	Houston/Miami.$199

*Precios sujetos a cambio sin previo aviso. Impuestos y cargos no estan incluídos. GARANTIZAMOS LAS MEJORES TARIFAS DENTRO DEL AREA
Ahora puede comprar sus tickets en línea en nuestra página de web, www.monicatravel.com

Rockville
1331-K Rockville Pike
Rockville, MD 20852

Hyattsville
7411 Riggs Road #103
Hyattsville, MD 20783

Falls Church
7202 Arlington Blvd. #302
Falls Church, VA 22042

LLAMENOS PARA RECIBIR TEXTOS CON TARIFAS ESPECIALES A SU PAIS!

SíGUENOS EN EL FACEBOOK PARA RECIBIR NUESTROS DESCUENTOS

301-294-1166 • 703-573-0001

Escuche por **Radio La Grande**

Los clásicos de los años 60 y 70
Más de 3,400 canciones.

radiolagrande.net

EN CAROLINA DEL NORTE
WRTG 1000 AM – Raleigh
WSRP 910 AM – Jacksonville
WLNR 1230 SM – Kinston
WGSB 1060 AM – Durham
WREV 1220 AM – Greensboro
WLLY 1350 AM – Wilson
WLLN 1370 AM – Lillington
WLLQ 1530 AM – Chapel Hill

Camilo Sesto, Raphael, Sandro, Rabito, Sabu, Nelson Ned, Marisol, Shophy, Lizzett, Yolandita Monge, Claudia, Alberto Vasquez, Enrique Guzman...

VALDEMAR SOUTH AMERICA TRAVEL 2016
valdemartravel.com

LATAM AIRLINES

Recuerde que viajes se escribe con "V" de Valdemar

BUENOS AIRES	$879	Honduras	390	Guadalajara	395
MONTEVIDEO	$843	Managua	395	Veracruz	329
SANTIAGO	$619	San Jose	420	Leon	395
ASUNCION	$795	Caracas	879	Los Angeles	197
		Panama	380	Miami	138
		Madrid	520	Monterrey	395

*Tarifas sujetas a cambio sin previo aviso. No incluyen inpuestos.

Llevamos cartas y encomiendas a Perú. Salidas el 15 y 30 de cada mes

ENVIAMOS DINERO A BOLIVIA, PERÚ MEXICO, ECUADOR, COLOMBIA, REPUBLICA DOMINICANA, ETC.

1010 Vermont Ave. NW Suite 100/ Wash., DC.202-638-7385
1782 Columbia Rd.,NW., Wash. DC. 202-387-9003
7676 New Hampshire Ave. Langley Park MD. 301-439-6460
474 N. Frederick Ave. , Gait. MD 301-977-2123
239 S. Broadway, Baltimore, MD 410-327-1305
6001 Leesburg Pike. Falls Church, VA 703-931-1295
2122 Forest Dr. Annapolis, MD / Tel. 301-261-8150
10 Hillcrest Dr. Frederick MD 21703 301-663-1011
1083 Ave. Larco- 202, Miraflores, Lima Perú 447.2559
3013-c Mountain Rd, Pasadena, MD 410-360-1295

LIMA	$460	SAN SALVADOR	$368
LA PAZ	$598	GUATEMALA	$372
BOGOTA	$372	MEXICO	$278

SI PIENSA VIAJAR LLAME A VALDEMAR (202) 638-7385

En comparación con cifras del año anterior

Aeropuertos de DC registran crecimiento de pasajeros

Atribuyen buenos números al aumento de servicios y adición de aerolíneas.

JOSSMAR CASTILLO
WASHINGTON HISPANIC

Los aeropuertos del área metropolitana de Washington siguen implatando récord, y no necesariamente en la lectura de temperaturas durante esta semana, sino en la cantidad de viajeros a los que sirvieron durante el año pasado, según indican los últimos reportes.

Entre los aeropuertos Reagan y el Internacional de Dulles, que son administrados por la Autoridad Metropolitana de Aeropuertos de Washington (MWAA, en inglés), se movilizaron un total de 46 millones 620 mil 179 viajeros que llegaron y salieron de Washington, mientras que el Baltimore Washington International (BWI) acarreó unos 26 millones 400 mil viajeros.

Estos números mantienen "la tendencia de crecimiento doméstico e internacional en ambos areropuertos", dice un comunicado de la autoridad. El 2017 pasa a la historia como el séptimo año que el aeropuerto Reagan, en la ribera del río Potomac, muestra signos de crecimiento. Para el de Dulles es el décimocuarto año que sus números de viajeros internacionales supera al del año pasado.

"2017 marcó un número récord de pasajeros que viajan a través de los aeropuertos Dulles International y Reagan National", dijo Jack Potter, presidente y CEO de MWAA. "Anticipamos un crecimiento continuo en 2018, dado que damos la bienvenida a nuevas aerolíneas a nuestros aeropuertos, iniciamos un programa de varios millones de dólares y continuamos brindando a los pasajeros una experiencia de viaje excepcional".

Un incremento en la cantidad de vuelos en las aerolíneas, así como la adición de nuevos proveedores de destinos se cuentan entre las consecuencias del crecimiento que experimentan los aeropuertos.

La autoridad indicó que además se han otorgado 146 nuevas conseciones en Dulles y Reagan, lo que mejora la experiencia que los usuarios tienen cuando utilizan estas terminales.

Además, la Autoridad de Aeropuertos comenzó su proyecto de mejoras de varios años para aliviar la congestión y mejorar la seguridad en el Reagan National.

El esfuerzo de construcción, llamado Project Journey, está transformando la experiencia del pasajero construyendo nuevos puestos de control de seguridad para mejorar la conectividad posterior a la seguridad y reemplazando las 14 áreas de abordaje al aire libre actualmente atendidas a través de Gate 35X con un nuevo vestíbulo que mantiene a los pasajeros alejados de posibles inclemencias del clima.

La Autoridad Metropolitana de Aeropuertos de Washington empezó los trabajos de revitalización en el Aeropuerto Reagan, a un costo de mil millones de dólares. Las obras culminarán en 2021.

FOTO: ARCHIVO/AP.

PARA PRESENTAR FORMULARIOS EN LA AGENCIA

USCIS aceptará pagos con tarjetas de crédito

REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

El Servicio de Ciudadanía e Inmigración de Estados Unidos (USCIS, por sus siglas en inglés) anunció hace unos días que ahora aceptará pagos con tarjetas de crédito para la presentación de la mayoría de sus formularios.

La nueva opción de pago está disponible para los 41 formularios basados en tarifas procesados en las Localidades Seguras (Lockbox) de USCIS. Para pagar con Visa, MasterCard, American Express o Discover, los solicitantes deberán usar el Formulario G-1450, Autorización de Transacciones de Tarjetas de Crédito.

USCIS entrará los datos de la tarjeta de crédito en el sistema Pay.gov, operado por el Departamento del Tesoro de Estados Unidos, y luego destruirá el Formulario G-1450 para proteger la información de la tarjeta de crédito.

Los solicitantes de naturalización y aquellos que van a renovar o remplazar su Tarjeta Verde ya pueden usar una tarjea de crédito cuando presenten su solicitud en línea en uscis.gov/es. Además, USCIS ha estado aceptando pagos con tarjetas de crédito para formularios de naturalización presentadas en Localidades Seguras desde 2015.

Las versiones más recientes de todos los formularios están disponibles gratuitamente en uscis.gov/es/formularios.

Como parte de un plan piloto en Fairfax

Policías vestirán cámaras corporales

JOSSMAR CASTILLO
WASHINGTON HISPANIC

Más de 200 oficiales de policía en tres distritos policiales del condado de Fairfax, Virginia, empezarán a utilizar cámaras corporales a partir de marzo como parte de un programa piloto de seis meses.

Edwin Roessler, jefe de policía del condado, dijo que la iniciativa está destinada a "promover la transparencia" de los funcionarios de este departamento. Los primeros en utilizar las cámaras serían los oficiales que patrullan los distritos de Reston, Mason y Mt. Vernon.

"En el entorno actual, cuando la profesión está bajo ataque, damos la bienvenida a las cámaras corporales "para mostrar a la comunidad, especialmente aquí en Fairfax, que somos profesionales en todo momento", dijo Roessler.

El programa de las cámaras llega más de un año después de que se propuso, ya que la entidad y otras agencias involucradas en el programa se encargaron de trabajar en las políticas de uso, y la Junta Directiva del condado también retrasó su fecha de inicio.

De acuerdo con Roessler, las cámaras grabarán cada vez que los agentes respondan a una escena y durante las paradas de rutina. Sin embargo, bajo ciertas circunstancias, las personas pueden pedir que se apaguen. Si un residente habla con la policía para denunciar un delito y quiere permanecer en el anonimato, por ejemplo, el residente podría solicitar que la cámara no grabe.

Para los casos de rutina en los que no hay actividad criminal involucrada, el público también puede pedirles a los oficiales que los corten. El capitán de la policía del condado de Fairfax, Chantel Cochrane, dijo que cualquiera puede preguntar si se están grabando.

La nueva herramienta policial se utilizará 10 años después de que se introdujeron las cámaras en los automóviles policiales, y meses después de que algunos oficiales se vieron involucrados en una persecusión en la que un policía de Parques disparó mortalmente contra un joven que se negaba a recibir la orden de alto.

Más de 200 oficiales de tres distritos serán los primeros en utilizar el dispositivo en su fase piloto. Habrá instancias en que los ciudadanos pueden pedir que no sesan grabados.

FOTO: CORTESÍA.

"Tenemos que hacernos mutuamente responsables", dijo Roessler, "por lo que si hay acusaciones contra un oficial por grosería, estamos grabando". Estamos en vivo."

Tras presiones de legisladores y padres de familia en Washington DC

Canciller de Educación renuncia

Antwan Wilson usó su posición para cambiar a su hija de escuela sin pasar por el proceso de lotería.

JOSSMAR CASTILLO
WASHINGTON HISPANIC

El canciller de las Escuelas Públicas del Distrito de Columbia, Antwan Wilson, renunció a su puesto esta semana, después de que padres de familia y autoridades locales pidieran su dimisión por utilizar su posición para recibir favores personales.

Wilson abandona la posición un año y dos meses después de haber llegado desde Oakland, California, a la capital de la nación con la expectativa de que mejoraría el sistema escolar público de Washington, DC, pero durante los últimos meses batalló contra uno de los escándalos más grandes en el Distrito: la graduación de estudiantes de varias escuelas secundarias, en especial Ballou, que no contaban con los requisitos mínimos de asistencia.

El pecado de Wilson fue violar la regla que él mismo había establecido, y violar el proceso de lotería para que su hija, en edad de secundaria, fuera transferida a una escuela fuera de la jurisdicción donde ellos residen.

La lotería en las escuelas públicas es un proceso por el que los padres que quieren que sus hijos vayan a mejores escuelas entran en una lista para ver si, dependiendo de los cupos que hayan disponibles, puede entrar en la escuela.

Después de hablar con la vicealcaldesa de Educación, Jennifer Niles, la hija de Wilson fue transferida de una prestigiosa escuela pública a otra, cuando el año escolar ya había iniciado. La movida le dio preferencia a la hija del canciller, por encima de las más de 700 personas en lista de espera.

Niles renunció a su cargo el viernes 16 de febrero y Wilson emitió una disculpa pública. Sin embargo eso no fue suficiente. Durante el fin de semana la mayoría de los concejales del Distrito, y padres de familia exigían su salida. Legisladores como Charles Allen, Elisa Silverman, Robert White y Vince Gray pedían la renuncia. Wilson se negaba a poner su cargo a disposición hasta el martes, cuando cedió a las presiones.

El martes 20 de febrero por la tarde, la alcaldesa Bowser anunció que aceptó la renuncia de Wilson, debdo a que "no sería capaz de liderar las escuelas exitosamente, pues no fue capaz de volver a ganar la confianza de la comunidad".

"Mi hija estaba luchando social y emocionalmente, comportándose de una manera que no habíamos visto antes, ciertamente afectando su salud. Tomé la decisión equivocada en términos de cómo solucionarlo", dijo Wilson.

Bowser dijo que Wilson y Nilsen son grandes profesionales que cometieron un error.

Antwan Wilson (centro) fue escogido para dirigir DCPS en noviembre de 2016. En esta foto lo acompañan la ex vicealcaldesa de Educación, Jennifer Niles (izq.) y la alcaldesa del Distrito de Columbia, Muriel Bowser.
FOTO: ARCHIVO/AP.

La doctora Amanda Alexander, una veterana en las Escuelas Públicas del Distrito de Columbia (DCPS) actualmente al frente de las escuelas primarias, quedó al frente de la entidad de manera interina mientras se lanza una nueva búsqueda a nivel nacional para conseguir a alguien que enderece los caminos de la DCPS.

Alexander dijo el martes que estaba "complacida de servir" como superintendente interina, y que quería "terminar el año fuerte". También dijo que planeaba "conectar con miembros de nuestra comunidad ... para reconstruir" la confianza que se ha ido erosionando.

UN AÑO BAJO ANTWAN WILSON

- La alcaldesa Muriel Bowser escogió a Antwan Wilson, quien era el superintendente del Distrito Unificado de Oakland, California, para reemplazar a Kaya Henderson, quien decidió jubilarse y dedicarle tiempo a su familia. Su contrato estaba estipulado por dos años, y durante la mayor parte de su gestión fue alabado por sus políticas, pero ahora ha tenido que salir por la puerta trasera.

EN EL ANTIGUO CENTRO MÉDICO WALTER REED

Inauguran nueva estación de bomberos en DC

ZULMA DÍAZ
WASHINGTON HISPANIC

El 16 de febrero el Distrito de Columbia inauguró una nueva estación de bomberos en el antiguo Centro Médico del Ejército Walter Reed, en el Ward 4, convirtiéndose en la tercera estación de bomberos que se abre en la capital de la nación desde el 2014.

"Engine Company 22 fue nuestra primera fundación en The Parks en Walter Reed y, hoy, nos enorgullece brindar esta tremenda instalación a los hombres y mujeres de los Bomberos y Servicios de Emergencias Médicas (FEMS) y a la comunidad", dijo la alcaldesa Muriel Bowser.

Originalmente construida en 1892 en la cuadra 5760 Georgia Avenue, NW, Engine Company 22 fue trasladada ahora a la 6825 Georgia Avenue, NW, donde se ubicaba el Edifico 18 del complejo hospitalario. En Engine 22 se encuentra también el Truck 11 y la Ambulance 22. El proyecto tuvo un costo de 13.1 millones de dólares.

De acuerdo con la alcaldía, Engine Company 22 incluye un plano de planta más intuitivo que mejorará los tiempos de respuesta interna, al facilitar que el personal llegue a un aparato para partir en caso de emergencia.

La instalación también es ecológica y eficiente desde el punto de vista energético y está diseñada para cumplir con la Certificación Silver de Liderazgo en Energía y Diseño Ambiental (LEED).

"Esta inversión representa un importante paso adelante para la seguridad pública del Distrito 4 y la reurbanización de Walter Reed", dijo el concejal de Ward 4 Brandon Todd.

"La finalización de Engine Company 22, que mejorará significativamente los tiempos de respuesta de los servicios médicos de incendio y emergencia en los vecindarios de la parte norte del Distrito. Esta instalación de clase mundial será una excelente adición a nuestro departamento y departamento de FEMS ", siguió Todd.

The Parks en Walter Reed tendrán 3.1 millones de pies cuadrados de espacio residencial, de oficinas y de venta minorista que generarán 5.000 empleos, 2.100 unidades de vivienda, 432 de los cuales serán asequibles y casi $1 mil millones en ingresos generados por impuestos en 30 años.

La inauguración oficial tuvo lugar el viernes 16 de febrero. La nueva instalación de Engine Company 22 servirá para ofrecer una mejor y rápida respuesta a los residentes del norte de Washington. FOTO: CORTESÍA.

SOCIAL SECURITY

Información Oficial

Por Diana Varela

"Lo que debe saber sobre sus beneficios del Seguro Social"

Preguntas

Estimado Lector:

A nombre de la Administración de Seguro Social, deseamos agradecer públicamente a la redacción de Washington Hispanic por su apoyo incondicional al publicar semanalmente esta columna. El genuino interés de Washington Hispanic de informar a la comunidad de habla hispana en el área Metropolitana de Washington, DC le beneficia a usted, nuestro lector, al mantenerle informado acerca de sus beneficios de Seguro Social.

Infórmese mejor sobre sus beneficios y evalúe cuanto sabe sobre ellos. A continuación le hacemos tres preguntas. Las respuestas serán proporcionadas en la próxima edición.

Preguntas:

1. ¿A qué edad puedo comenzar a recibir los beneficios de Seguro Social?
   A) A los 62
   B) A los 65
   C) A los 67
   D) A los 70

2. ¿Cuánto puedo devengar en salarios y seguir recibiendo los beneficios de Seguro Social por incapacidad?
   A) $500 al mes
   B) $750 al mes
   C) $1,420 al mes
   D) No puedo devengar absolutamente nada

3. ¿Cuál es el promedio de años que las personas pagan impuestos de Seguro Social antes de comenzar a recibir los beneficios de Seguro Social por incapacidad?
   A) 2 años
   B) 7 años
   C) 13 años
   D) 22 años

Llevó una pistola cargada y un cuchillo a su escuela

Estudiante tenía un arsenal en su casa

Adolescente que recibió honores en la escuela secundaria Clarksburg, en MD, es el protagonista de extraño caso.

VÍCTOR CAYCHO
WASHINGTON HISPANIC

Apenas un día después de que las noticias acerca de la masacre en una escuela de Florida estremecían a la nación, otro hecho puso en alerta total a la policía de Montgomery, en Maryland.

Esta vez se trató de un estudiante de 18 años arrestado el viernes 16 en la zona de ingreso de la escuela secundaria Clarksburg, localizada en el área del mismo nombre.

Un funcionario de recursos escolares del plantel había recibido la información de otro estudiante acerca de que Alwin Chen había llevado a la escuela un arma cargada en días anteriores.

El funcionario le preguntó a Chen sobre el arma, y el alumno respondió que no sólo tenía una pistola en su mochila sino también un cuchillo en el bolsillo delantero de su camisa.

De inmediato se procedió a revisar al estudiante y se encontraron ambas armas, según menciona un reporte del Departamento de Policía de Montgomery, que arrestó a Chen bajo el cargo de llevar una pistola y un arma peligrosa en una propiedad escolar.

"Ningún tipo de armas son permitidas dentro o cerca de un campus de cualquier escuela", señaló el director de la Clarksburg High School, Edward Owusu, en una carta que dirigió a todos los miembros de la comunidad educativa.

Sin embargo, el martes 20 la policía informó que la situación se había agravado para el mencionado estudiante, después de que los detectives realizaron una inspección ocular en su casa. Allí encontraron múltiples armas, entre ellas un rifle AR-15, similar al que utilizó el exalumno Nikolas Jacob Cruz para matar a 17 personas en el interior de la escuela de Parkland, Florida. Además, Chen tenía municiones, múltiples granadas, un chaleco antibalas e incluso un detonador C4 de minas terrestres.

Un abogado defensor de Chen declaró a la prensa que esas armas fueron adquiridas legalmente y que no estaban guardadas en su dormitorio, como se dijo inicialmente, sino en otra habitación. El caso conmovió a los estudiantes y maestros de la Clarksburg High School, dado que Chen era considerado un estudiante aplicado que había recibido honores en el centro educativo. Su abogado añadió que dos universidades le han ofrecido becas para seguir estudios superiores y negó que su patrocinado tenga alguna historia de enfermedad mental.

A pesar de este alegato de la defensa, Alwin Chen está detenido sin derecho a fianza, según determinó el juez.

La policía de Montgomery también informó que el estudiante dijo a un investigador que "sentía ansiedad" a partir de sus interacciones sociales con otros estudiantes.

Ante este hecho, se recomendó que el joven sea sometido a una evaluación mental.

Alwin Chen y una de las armas encontradas en su casa de Clarksburg, Maryland, tras una inspección de efectivos de la policía del condado de Montgomery. FOTO: DEPARTAMENTO DE POLICÍA DE MONTGOMERY

ALERTA EN OTRA ESCUELA

- **Dos estudiantes** varones de 15 y 16 años enfrentan cargos por hacer amenazas de violencia masiva. Ambos fueron arrestados el viernes 16 –apenas dos días después de la matanza en Florida-, por alguaciles del condado de St. Mary, al sur de Maryland.
- **Una llamada alertó** a los agentes, informando que los dos adolescentes hablaban de realizar un tiroteo "de manera diferente", con un plan de fuga que haría difícil capturarlos.
- **Los dos adolescentes** no fueron identificados por ser menores de edad, pero se conoció que estudian en la Leonardtown High School.
- **La policía informó** que en la casa de uno de ellos se encontraron unas 60 armas, entre rifles semiautomáticos, pistolas y munición.

Viene de pág. 1

Alumnos de MD exigen menos armas

Algunos de los estudiantes se sentaron en el pavimento y las aceras frente al Capitolio y otro grupo de echó en el piso, simulando ser los alumnos que fueron víctimas de un pistolero en Parkland, Florida.

"Esto podría ocurrir en nuestra escuela, o en cualquier otro centro en el área metropolitana de Washington", dijo una estudiante de noveno grado de la Blair High School.

Señaló que la marcha de protesta tiene como objetivo que el Congreso se ponga de acuerdo y escuche el reclamo de la población contra el uso desmedido de las armas.

Sentados frente al Capitolio de Washington, hasta donde llegaron caminando desde Maryland.

Uno de los congresistas, Jamie Raskin, demócrata de Maryland, respaldó la protesta y sostuvo que "el país necesita una prohibición de las armas de asalto estilo militar.

Estudiantes y profesores en la Casa Blanca

Piden a Trump protección de la violencia

CATHERINE LUCEY
AP

Con narraciones estrujantes de vidas perdidas y seguridad robada, estudiantes con voz quebrada y padres temblando de ira exhortaron el miércoles al presidente Donald Trump a que deje a un lado la política y proteja a los alumnos estadounidenses del azote de la violencia con armas. El mandatario escuchó atentamente mientras las emociones se hacían sentir en la Casa Blanca.

El gobierno busca mostrar determinación contra la violencia generada con armas después del tiroteo de la semana pasada en Parkland, Florida, en el que murieron 17 personas y tras el cual se desató un creciente clamor por un mayor control de las armas de fuego.

El presidente Donald Trump escucha el testimonio de Carson Abt, una estudiante de la Marjory Stoneman Douglas High School de Parkland, Florida, durante una reunión con alumnos, profesores y padres en la Casa Blanca, el miércoles 21. FOTO: CAROLYN KASTER / AP

Trump prometió ser "muy firme en las verificaciones de antecedentes", y añadió que "vamos a hacer muchas otras cosas".

Frente a él estaban familias dolientes que intentaban hallar respuestas. Pocos hicieron sugerencias concretas, pero algunos hablaron en favor de elevar la edad mínima para poder adquirir armas de asalto.

Samuel Zeif, estudiante en Parkland, dijo que ha oído de jóvenes de 15 años que adquieren fusiles. Cary Gruber, padre de un alumno de la misma ciudad, le rogó a Trump: "No es cuestión de izquierda o derecha", y añadió: "Si no puedes comprar una cerveza, no deberías poder adquirir un arma de fuego".

Trump, firme partidario del derecho a poseer y portar armas, sobre este tema ha dado indicios en los últimos días de estar dispuesto a sopesar ideas.

BOSS REVOLUTION

CON CLARO
ESTAMOS UNIDOS
A TODA CENTROAMÉRICA

CON LOS
SUPERPACKS

ENVÍA EL SUPERPACK QUE QUIERAS
A TODA CENTROAMÉRICA

SUPERPACK 1 TODO INCLUIDO | $7 POR 5 DÍAS
100 MINUTOS NAC./USA | 300 MEGAS | 50 SMS NACIONALES | ILIMITADO

SUPERPACK INTERNET | $10 POR 10 DÍAS
1.5 GB | ILIMITADO

SUPERPACK 2 TODO INCLUIDO | $10 POR 10 DÍAS
200 MINUTOS NAC./USA | 600 MEGAS | 75 SMS NACIONALES | ILIMITADO

SUPERPACK INTERNET | $15 POR 15 DÍAS
3 GB | ILIMITADO

SUPERPACK 3 TODO INCLUIDO | $15 POR 15 DÍAS
400 MINUTOS NAC./USA | 750 MEGAS | 100 SMS NACIONALES | ILIMITADO

Claro

Claro que sí

El producto de recarga móvil Claro SuperPack está sujeto a los términos y condiciones y solo recargará a un teléfono celular prepago de CLARO en Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua o Costa Rica. Los beneficios móviles definidos varían según el tipo de paquete y expiran en 5, 10 o 15 días después de la activación dependiendo del paquete comprado. Los mensajes de texto solo pueden ser utilizados para comunicarse dentro del país de origen del destinatario. Se pueden usar minutos para llamar al país de origen del destinatario y a los EE.UU. El acceso a la red social varía según el paquete y no incluye llamada a través de las redes. Las tarifas, términos y condiciones para el servicio móvil son establecidas y ofrecidas por las compañías de Claro: Telecomunicaciones de Guatemala S.A, CTE Telecom Persona S.A De C.V Servicio de comunicaciones de Honduras, Empresa Nicaragüense de Telecomunicaciones S.A (Enitel) y en Costa Rica por Claro CR Telecomunicaciones. Ni Claro ni IDT son responsables de ningún error debido a una incorrecta información que pueda ser suministrada por el remitente para procesar la transacción. Todas las transacciones de Claro son finales y no pueden ser intercambiadas, canceladas o reembolsadas. Para más información llame al Servicio al Cliente 1-866-599-5752

Maryland State
Pipe Trades Association

Comercial/Residencial/Industrial

Los miembros de Sindicato Local de MDPT reciben salarios líderes en la industria y un paquete de beneficios pagados por el empleador que incluye.

Plomeros
trabajen con mejores sueldos
ademas obtengan
cobertura completa de salud familiar
planes de jubilación capacitación
gratuita y mucho más.

Llama hoy para obtener más información!

Comunicarse con:
Mario Reyes al (301) 606- 7666
Mande su resume de trabajo al mreyes@uanet.org

Plumbers & Gasfitters Local 5
Washington, DC

Plumbers & Steamfitters
Local 489 Cumberland, MD

Plumbers & Steamfitters
Local 486
Baltimore, MD

Sprinkler fitters Local 669
National

Steamfitters Local 602
Washington, DC

MARÍA CARDONA

Estratega democrata y comentarista politico en CNN

La Segunda Enmienda en el debate

A raíz de otra horrenda matanza de niños y maestros inocentes a manos de un asesino trastornado con armas de fuego semiautomáticas que son fáciles de conseguir, voy a decir lo que nunca deberías decir como estadounidense: Es hora de reconsiderar la Segunda Enmienda.

"Una milicia bien regulada, siendo necesaria para la seguridad de un Estado libre, y el derecho de las personas a mantener y portar armas no será infringido". Así establece la Segunda Enmienda a la constitución de los Estados Unidos. Y para muchos es sagrada.

Pero la Segunda Enmienda fue concebida y adoptada por nuestros fundadores cuando éramos una nación recelosa del control tiránico que un gobierno puede tener sobre un pueblo frágil.

Como tal, nuestros fundadores le dieron a cada persona el "derecho a portar armas" y tener acceso al alijo de pistolas de su pueblo en caso de que el gobierno repentinamente quisiera tomar las riendas de la vida cotidiana de la ciudadanía.

La idea detrás de la Segunda Enmienda era poner a los ciudadanos comunes y corrientes en pie de igualdad con el gobierno cuando se trataba de armarse.

Vivimos en una realidad completamente diferente a la de los Estados Unidos del siglo XVIII.

Hoy, el gobierno tiene acceso a armas nucleares. Los defensores puristas de la Segunda Enmienda también tendrían que abogar porque las armas nucleares estén disponibles para todos los estadounidenses a fin de que la Segunda Enmienda tenga el mismo significado y vigencia hoy que el día en que se ratificó.

Las milicias bien reguladas también se han quedado en el pasado; reemplazadas por ejércitos de soldados nacionales, bien entrenados y totalmente armados que nos protegen de aquellos que nos harían daño o tratarían de quitarnos nuestra libertad.

¿Qué pasa con los derechos de los padres a enviar a sus hijos a una escuela, supuestamente segura y que esperan que todavía estén vivos al final del día? ¿Qué pasa con los derechos de los niños a caminar por los pasillos sin temor a que no puedan llegar vivos al otro lado?

No estoy en contra de las armas de fuego para defensa propia o para la caza. Estoy fervientemente en contra de los que abogan por las armas, y contra los políticos que se han dejado convencer con generosas contribuciones de campaña para comprar su lealtad. Si estos políticos comprados no cumplen sus órdenes y se oponen a todas y cada una de las medidas dirigidas a limitar el acceso a armas, están en peligro.

Entonces, mientras estamos reconsiderando la Segunda Enmienda, comencemos con cambios básicos y de sentido común que la mayoría de los estadounidenses ya están apoyando.

¿Qué tal si no dejamos que los adultos jóvenes que ni siquiera pueden beber licor compren un arma militar como el AR-15? ¿Qué tal un período de espera más largo para todas las armas? ¿Qué tal si no permitimos que las personas con enfermedades mentales tengan un arma?

Tal vez los que abogan por las armas han encontrado su equivalente en los valientes adolescentes que sobrevivieron la reciente masacre en una escuela secundaria en Parkland, Florida, y que marchan y educan a sus líderes electos para que tomen medidas reales para que estas tragedias no tengan que suceder.

Es hora de reconsiderar la Segunda Enmienda.

Como secuela de su carta de apoyo a Trump

LULAC retira la confianza a su presidente Roger Rocha

Se mantendrá en el cargo hasta cumplir su periodo en julio tras anunciar que no va a la reelección.

VÍCTOR CAYCHO
WASHINGTON HISPANIC

Tras candentes deliberaciones, la Liga de Ciudadanos Latinoamericanos Unidos (LULAC) anunció que la Junta Nacional de Directores de la organización, reunida en Washington DC la semana pasada, aprobó "una moción de no confianza" contra su presidente nacional, Roger C. Rocha, Jr.

Esa decisión ya se veía venir luego del terremoto político que provocó la carta con el membrete de LULAC que dirigió Rocha al presidente Donald Trump el 28 de enero, sin consultar a los demás miembros de la Junta Nacional, y en la que da a conocer su apoyo al plan de seguridad fronteriza de la administración republicana.

Ante las continuas protestas de numerosos líderes de la organización de derechos civiles –que actualmente tiene unos 132 mil miembros-, Rocha se retractó y luego retiró la carta tras reconocer que "ha sido el peor error de mi vida".

El viernes 16, al término de la Conferencia Legislativa Nacional y la Gala de Premiación de LULAC convocada en el Washington Marriott Marquis de la capital de la nación y que fuera inaugurada el miércoles 14, se dio a conocer a través de dos comunicados la decisión de la Junta Nacional de Directores.

El último de los documentos señaló lacónicamente que "la Junta Nacional de Directores de LULAC adoptó una moción de no confianza contra Roger Rocha, Jr., su Presidente Nacional". Añadió que "la Junta confirmó una vez más que seguirá otorgando sus servicios de abogacía y luchando por nuestra comunidad".

Horas antes, en los pasillos del hotel donde se realizaba la Conferencia Legislativa, se informó que varios delegados planteaban la destitución o remoción del presidente de la Liga. Rocha, quien se encontraba en Laredo, su tierra natal, llegó a presentar el jueves 15 una demanda contra LULAC y la Junta por ese intento, denunciando una "conspiración" de sus acusadores. También sostuvo que algunos de éstos buscaban la presidencia del organismo a través del procedimiento de destituirlo, que consideró "violatorio de los estatutos de la organización".

Pero el lunes 19, Rocha declaró a la prensa que iba a retirar la demanda después que LULAC anunció su moción de "no confianza" y no de destitución contra él. Consideró que ese acuerdo "es razonable".

Precisamente en el segundo documento emitido el sábado 17 LULAC señala que después de evaluar la situación determinó aceptar el pedido de su presidente de continuar en el cargo hasta la elección del nuevo liderazgo de la institución, que se realizará el sábado 21 de julio, en su Convención Nacional Anual en Phoenix, Arizona.

Roger Rocha, presidente nacional de LULAC, estuvo en el centro de la tormenta cuando se debatía su destitución en la Conferencia Legislativa Nacional y Gala de Premiación que esa organización realizó la semana pasada en Washington DC, evento al que él no concurrió.
FOTO: ÁLVARO ORTIZ / WASHINGTON HISPANIC

"El señor Rocha no planea postular por un período final", afirmó el documento, "y mientras tanto, la Junta Nacional de Directores continuará prestando sus servicios en nombre de la Asamblea Nacional".

Esta semana, Rocha ofreció continuar apoyando a LULAC y dijo que será "un miembro vitalicio" para defender los temas que afectan a los inmigrantes, "en especial a nuestros DREAMers".

Durante el encuentro también se concretó la renuncia de Brent Wilkes, actual director ejecutivo nacional (CEO Nacional), luego de 30 años de servicios en LULAC.

Wilkes seguirá en el cargo "mientras dure el proceso de transición", señala la coalición, que lo reconoció como "una de las voces más respetadas sobre temas de derechos civiles hispanos", entre ellos el derecho al voto, inmigración, educación, cuidado de salud y medio ambiente.

Sigue lucha por la comunidad

- El liderazgo de LULAC reafirmó en un comunicado "el tradicional legado de lucha para proteger los derechos civiles de los hispanos en los Estados Unidos".
- "Como la más grande y antigua organización latina de derechos civiles basada en voluntarios, estamos decididos a servir a todos nuestros miembros y abogar por los temas más importantes que impactan en la comunidad hispana en los Estados Unidos", destacó al final de la Cumbre Nacional Legislativa y Gala de Premiación efectuada en Washington DC.

PASTOR EVANGELISTA PREDICÓ ANTE MÁS DE 210 MILLONES DE PERSONAS

Muere el reverendo Billy Graham

Falleció a los 99 años en su casa de Carolina del Norte.

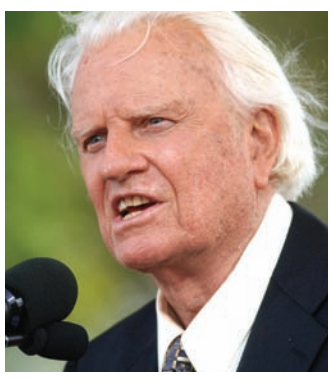
RACHEL ZOLL
AP

Mientras los líderes republicanos y demócratas en el Senado llegaron a un acuerdo bipartidista para evitar un cierre del gobierno, que vencía el jueves 8 a la medianoche, los congresistas demócratas de la Cámara Baja se mostraron reluctantes a apoyar la medida.

El reverendo Billy Graham, quien transformó la vida religiosa estadounidense con su prédica y activismo, fue consejero de presidentes y el evangelista con mayor difusión de la historia, murió el miércoles 21. Tenía 99 años.

Graham, quien durante muchos años padeció cáncer, neumonía y otros males, murió en su hogar en Carolina del Norte, reportó su vocero Mark DeMoss.

Más que ningún otro, Graham convirtió el movimiento evangélico en el país en una fuerza capaz de rivalizar con el protestantismo y la Iglesia Católica. Sus reuniones y cruzadas en más de 185 países y territorios forjaron vínculos globales sólidos entre los cristianos conservadores y fueron un salvavidas para muchos creyentes en el bloque comunista del este. Llamado el "pastor de Estados Unidos", fue confidente de los presidentes desde Dwight Eisenhower hasta George W. Bush.



El reverendo Billy Graham en Nueva York. FOTO: HENNY RAY ABRAMS / AP

En 1983, el presidente Ronald Reagan le otorgó la Medalla Presidencial de la Libertad, la mayor condecoración civil que otorga la nación. Los expresidentes George H.W. Bush, Jimmy Carter y Bill Clinton asistieron a la inauguración del museo y biblioteca que llevan su nombre en 2007 en Charlotte.

"Cuando ora contigo en la Oficina Oval o la planta alta de la Casa Blanca, sientes que ora por ti, no por el presidente", dijo Clinton en la ocasión.

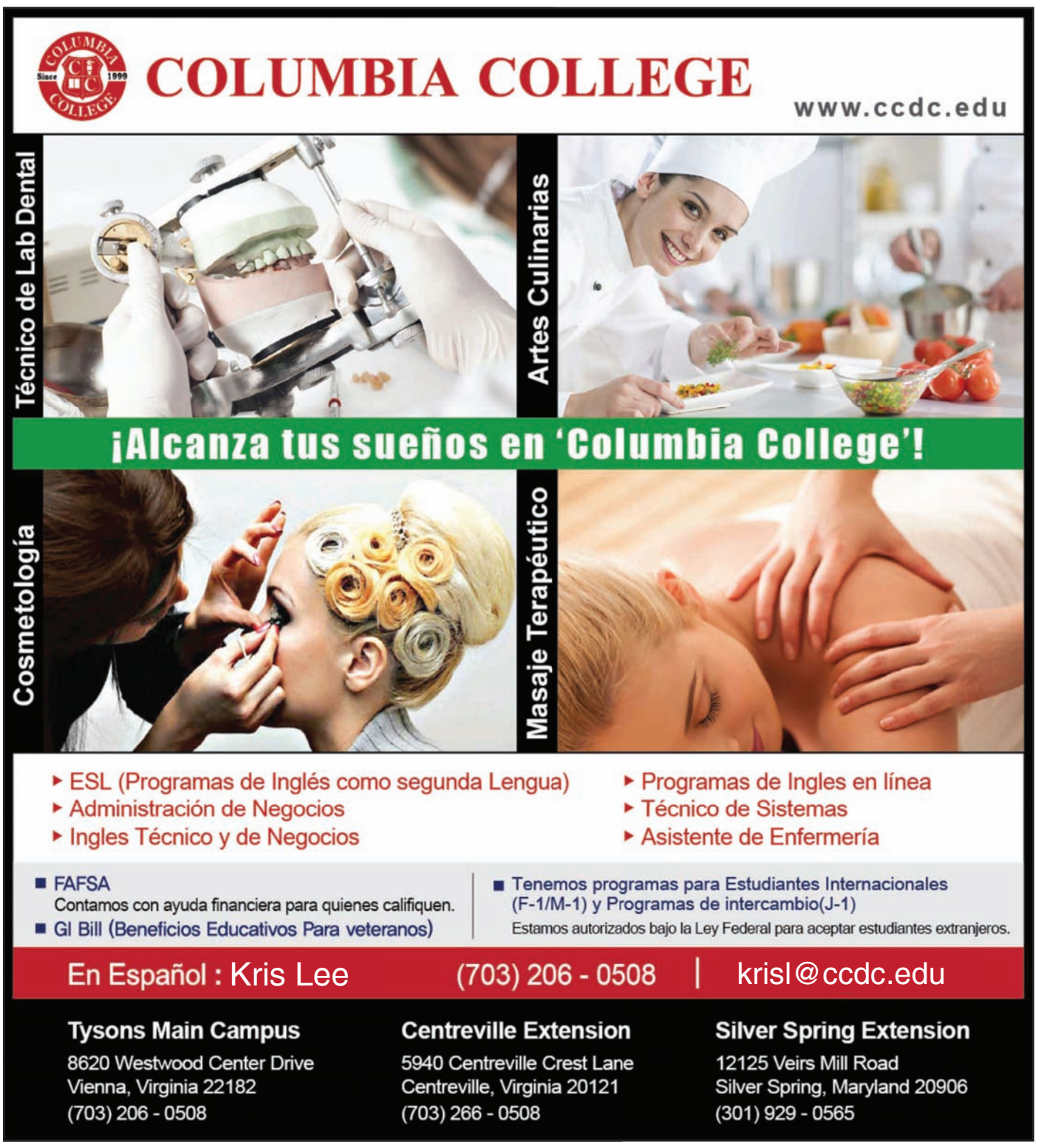
Además de sus apariciones públicas, Graham llegó a millones de personas a través de la televisión, la radio, columnas en diarios, películas sobre temas evangélicos y enlaces globales por televisión satelital. Su convicción ganaba a los auditorios en todo el mundo.

"Dice la Biblia" era su frase característica.

Hombre de presencia notable, alto, de cabellera espesa, ojos azules y mandíbula firme, iniciaba sus actos con un llamado con su poderosa voz de barítono a ponerse de pie y tomar públicamente "decisiones por Cristo", mientras un coro cantaba suavemente un himno.

Cuando realizó su última cruzada, en Nueva York en 2005, había predicado en persona a más de 210 millones de personas en el mundo.

Graham nació el 7 de noviembre de 1918 en la granja de lácteos de su familia cerca de Charlotte, Carolina del Norte. Será enterrado junto a su esposa Ruth en el Billy Graham Museum and Library.



ESTE LUNES 26, CONVOCADA POR OBISPOS

Lanzan Día Nacional de Llamadas por los Soñadores

VÍCTOR CAYCHO
WASHINGTON HISPANIC

Cuando se acerca rápidamente el 5 de marzo, la fecha límite en la que los Soñadores (Dreamers) pueden ser protegidos de la deportación, organizaciones de todo el país siguen convocando movilizaciones a favor de estos jóvenes que fueron traídos por sus padres cuando eran niños y se quedaron en el país.

Después de la fracasada votación en el Senado el jueves 15, que no alcanzó los 60 votos necesarios para aprobar una legislación favorable, los obispos católicos decidieron lanzar un Día Nacional de Llamadas a favor de los Dreamers, el lunes 26 de febrero.

En un comunicado, el cardenal Daniel DiNardo de Galveston-Houston, presidente de la Conferencia de Obispos Católicos de los Estados Unidos (USCCB); el arzobispo José H. Gómez de Los Ángeles, vicepresidente de la USCCB, y el obispo Joe S. Vásquez de Austin, presidente del Comité sobre Migración de la USCCB, anunciaron el lunes 19 esa decisión.

"Este fin de semana pediremos a los fieles de todo el país que llamen a sus miembros del Congreso el lunes 26 de febrero para proteger a los Dreamers de la deportación, proporcionarles un camino hacia la ciudadanía y evitar cualquier daño a las protecciones existentes para las familias y menores no acompañados", señalaron.

Añadieron que "nuestra fe nos mueve a estar con los vulnerables, incluidos nuestros hermanos y hermanas inmigrantes; ahora es el momento para la acción".

PATRULLA METROPOLITANA

Roban camión blindado en MD

Autoridades federales están en busca de tres hombres por presuntamente robar un camión blindado el 22 de enero en Salisbury, Maryland. La división del FBI de Baltimore está ofreciendo una recompensa de hasta $10,000 por información. Un conductor de camión blindado de Loomis fue robado mientras llenaba un cajero automático con dinero en la cuadra 1100 de Mt. Hermon Road. Un hombre armado y otros dos se enfrentaron al conductor mientras llenaba la máquina. Los investigadores dicen que estaban "atando" las manos del conductor mientras exigían efectivo. Los hombres robaron una cantidad no revelada de dinero y un arma que la compañía le ofreció al conductor. El FBI de Baltimore está pidiendo a cualquier persona que tenga información sobre los hombres que llame al 410-265-8080, al Departamento de Policía de Salisbury al 410-548-3165.

Policía dispara en pelea

Un policía disparó a un sospechoso después de que se pelearon en el estacionamiento de una licorería en Bladensburg el jueves, según las autoridades. La policía de Edmonston dice que uno de sus agentes detuvo a un sospechoso en la tienda de la cuadra 4200 de Kenilworth Avenue. Dicen que esto llevó a una pelea y el sospechoso golpeó al oficial varias veces en el cuerpo y la cara. La policía dice que el oficial utilizó su Taser- una pistola que genera una descarga eléctrica- pero no fue efectivo y luego disparó al sospechoso. Los testigos le describieron al sospechoso como un "vagabundo" y que el sospechoso recibió disparos múltiples veces. El hombre fue llevado al hospital en condición desconocida, según la policía.

Se incendia casa en DC

Dos personas fueron llevadas al hospital después de que un incendio envolvió una casa de tres pisos en el cuadrante noroeste del Distrito de Columbia, enviando humo negro al aire que era visible a millas de distancia. El incendio comenzó justo antes de las 7:00 de la mañana en una casa en la cuadra 1200 de Rhode Island Avenue NW. Doug Buchanan, vocero de los bomberos y de respuesta de emergencia de DC, dijo que un hombre que saltó desde una ventana del segundo piso para escapar de las llamas fue llevado al hospital con una pierna fracturada. Una segunda persona fue llevada al hospital con quemaduras leves. Los bomberos controlaron el incendio después de aproximadamente una hora, pero todavía estaban trabajando en los puntos calientes alrededor de las 8:30 de la mañana, dijo Buchanan. Los investigadores están en la escena para determinar la causa, aunque todo parece indicar que fue un accidente.

Muere al chocar su vehículo

Un hombre de 35 años murió después de que la policía cree que robo un negocio en el condado de Howard y estrelló su vehículo cuando huía de la escena. Cuando los agentes respondieron al robo en Dorsey Run Road, Mohammed Jennai "saltó a su vehículo y huyó". Las autoridades creen que Jennai iba demasado rápido y perdió el control de su vehículo mientras doblaba una curva y golpeó un árbol al otro lado de la carretera.

Oficial de Prince George's es despedido como héroe

Policía entrega su vida por salvar a vecina

Respuesta a situación doméstica se tornó fatal cuando el sospechoso disparó contra un miembro de la fuerza policial.

La tragedia ocurrió en una calle tranquila de la comunidad de Brandywine, en el sur del condado de Prince George's. Mujahid Ramzziddin se ofreció para auxiliar a su vecina el miércoles por la mañana, cuando se suponía que estaba libre FOTOS: AP

Mujahid Ramzziddin sirvió a la Policía del Condado de Prince George's durante los últimos 14 años. Formó parte de diferentes unidades. FOTOS: AP

JOSSMAR CASTILLO
WASHINGTON HISPANIC

Un oficial de policía del condado de Prince George's, Maryland, fue asesinado la mañana del 21 de febrero cuando, en su día de descanso, respondía a una situación doméstica que ocurría en la casa de su vecina.

Mujahid Ramzziddin, un miembro de la policía por 14 años fue sorprendido por los disparos que un hombre con un extenso historial de violencia soltó contra él en la cuadra 15000 de la Chadley Lane, en Brandywine.

El sospechoso fue identificado como Glenn Tyndell, de 37 años. Él murió acribillado por las autoridades minutos después en el barrio de Fort Washington, cuando volvió a disparar contra los oficiales mientras intentaban detenerlo.

La pérdida de Ramzziddin impactó a toda la comunidad de Prince George's, pues era considerado como uno de los ciudadanos que mejor representaba a la comunidad donde vivía.

"Él [Ramzziddin] salvó la vida de la mujer entregando la suya", dijo el jefe del Departamento en una conferencia de prensa. "Estoy extraordinariamente orgulloso de él, no sólo por la manera en cómo lo perdimos, sino por su entrega durante toda su carrera".

Mujahid Ramzziddin sirvió en la policía del Condado de Prince George's por los últimos 14 años, formaba parte de la División de Operación Especial, unidad Harbor. Antes de eso formó parte de los Marines y por tres años estuvo con la policía Metropolitana de DC.

El oficial, que practicaba la fe musulmana, tenía una esposa y cuatro hijos que deja en la orfandad. "Sin pensar en su propia seguridad, saltó al frente del peligro y dio su vida", dijo Angela Alsobrooks, fiscal estatal para el condado de Prince George's.

Tanto la esposa de Tyndell, quien pensaba abandonarlo, como la ex esposa, tenían órdenes de protección a causa de los abusos a los que este hombre las sometía.

Rushern Baker III, ejecutivo del condado, dijo que el acto heróico de Ramzziddin, demuestra que los policías no se quitan la placa cuando llegan a casa, sino que es un trabajo al que se entregan las 24 horas del día.

Glenn Tyndell, 37, tenía un largo historial de violencia doméstica. FOTOS: AP

Después de varios episodios de violencia, la vecina del oficial estaba en proceso de terminar la relación con su esposo, Glenn Tyndell, quien era un mecánico del Metro. Sólo el día de San Valentín tuvieron una pelea cuando la mujer le informó que se separarían.

La mujer pidió auxilio de Mujahid Ramzziddin y a pesar de que era su día libre, el oficial estuvo allí cuando ella lo necesitaba. El patrulla de Ramzziddin estaba estacionado en la calle y antes de atender el llamado, agarró su radio y su arma de servicio.

Estando afuera de la residencia, Glenn Tyndell salió, y según el jefe de la policía, disparó en cinco ocasiones contra Ramzziddin. El oficial cayó al suelo y Tyndell escapó con el arma del servicio.

La esposa del sospechoso fue capaz de identificar el automóvil en el que Tyndell escapó y las autoridades comenzaron una intensa búsqueda en la que también colaboraron policías del condado de Charles.

El jefe Stawinski dijo que al ser interceptado, Tyndell utilizó el arma que le quitó al oficial para disparar contra los otros uniformados. Como resultado del intercambio de balas, Tyndell falleció.

Durante el día, oficiales de todos los distritos de Prince George's se acercaron al lugar de la tragedia para rendirle sus respetos al colega que perdieron, y otros se apostaron a orillas de la calle mientras trasladaban su cuerpo sin vida.

Las banderas en el estado de Maryland ondean a media asta para renidrle honor a Mujahid Ramzziddin, cuyo funeral se llevó a cabo este viernes en la mesquita Masid Muhammad, en Lanham.

¿LESIONES GRAVES?

CUANDO LA VIDA ESTÁ EN SU PEOR MOMENTO, ESTAMOS AQUÍ PARA AYUDARLE

(703) 943-7122
La línea que contesta en español

EDMUNDO MEADE
ABOGADO DE ACCIDENTES

"La familia Meade ha dado representación legal en Virginia por más de 125 años"

www.AbogadoEdmundo.com

ibero américa

BOLIVIA

Paro rechaza otra reelección

El presidente boliviano Evo Morales afrontó el miércoles 21 la primera protesta masiva en los 12 años que lleva en el poder en rechazo a su reelección para un cuarto mandato. Un paro nacional con cierre de comercios, oficinas, suspensión del transporte público y labores escolares se sentía con más fuerza en la ciudad más poblada, Santa Cruz en el oriente, bastión opositor y motor económico del país, donde calles y avenidas estaban bloqueadas por vecinos.

GUATEMALA

Inmunidad a general prófugo

La jueza guatemalteca Claudette Domínguez otorgó inmunidad a un general del ejército prófugo y dejó sin efecto una orden de arresto en su contra, el miércoles 21. La decisión de la jueza fue rechazada por Juan Francisco Sandoval, jefe de la Fiscalía Especial contra la Corrupción, quien dijo que el general Erick Melgar Padilla no tiene inmunidad. Melgar Padilla es señalado por la fiscalía de ser parte de una red que manipuló el sistema de justicia con testigos y pruebas falsas.

ECUADOR

Atentado con coche bomba

Un atentado con coche bomba que destruyó la mayor parte de un cuartel policial ecuatoriano el 27 de enero aunque no dejó víctimas fatales fue obra de carteles mexicanos, ante lo cual se ha creado un equipo y un mando policial y militar unificado para vigilar la zona, se informó el miércoles 21. El ministro del Interior, César Navas, dijo en rueda de prensa que los responsables de los atentados son de organizaciones criminales provenientes de México.

ARGENTINA

Asesor tenía $1,2 millones

Un alto funcionario argentino renunció el lunes 19 tras revelarse que había ocultado al fisco una cuenta de 1,2 millones de dólares en Andorra. La agencia estatal Télam anunció la dimisión del subsecretario general de Presidencia de Argentina, Valentín Díaz Gilligan, quien según una investigación del diario El País de España, publicada el pasado jueves, ocultó el dinero en una cuenta de la Banca Privada d'Andorra (BPA) entre 2012 y 2014.

Audit Bureau of Circulations Member
Washington Hispanic
Washington Maryland Virginia
www.washingtonhispanic.com

Johnny A. Yataco, President
Nelly Carrión, Director
Víctor Caycho, Jossmar Castillo, Reporters
Sara Corral, César Soriano, Designer
Mónica Peña, Karen Sun, Renzo Espinoza, Account Executives
Álvaro Ortiz, Photographer
Mercedes Balseca, Andrés Quiñones, Classifieds

8701 Georgia Ave. Suite 700Silver Spring, MD 20910
240-450-1779 fax 301-588-5888
© All Rights Reserved. Washington Hispanic is not responsible for the opinions expressed in signed articles.
News Service AP E-Mail info@washingtonhispanic.com

En busca de contener ola de violencia

Militares toman el control de toda la policía en Río

Presidente brasileño Temer anuncia medida extrema "para devolver el orden a la situación nacional".

MAURICIO SAVARESE
RÍO DE JANEIRO / AP

El gobierno federal de Brasil emitió el fin de semana un decreto para poner al ejército a cargo de la policía local de Río de Janeiro, en medio de una crisis de violencia.

La medida es significativa, tanto en términos simbólicos como prácticos, para la nación más grande de América Latina, donde muchos aún recuerdan la brutal dictadura militar de 1964-1985. Poner al mando a los militares podría reducir la violencia a corto plazo pero podría también degenerar en el uso excesivo de la fuerza.

El decreto, ya en vigencia fue aprobado por la Cámara de Diputados el martes y por el Senado el miércoles antes de ser firmado por el presidente Michel Temer, quien dijo que era una "medida extrema para devolver el orden a la situación nacional".

"La delincuencia organizada casi se apoderó del estado de Río de Janeiro. Esta es una metástasis que se está extendiendo en nuestro país y amenaza a nuestro pueblo. Por eso decidimos la intervención", afirmó Temer en el palacio presidencial de Brasilia. "Nuestra administración dará una respuesta firme y contundente", añadió.

Aunque Río de Janeiro ya ha utilizado personal militar para ayudar a la policía, la intervención marca un paso mucho mayor, con el mando de todas las operaciones de seguridad en manos militares.

Vehículos blindados recorrían el martes las calles de un sector en la bahía de Guanabara y lanchas patrullaban las aguas de la zona. Los soldados y policías instalaron retenes y registraban a quienes salían o entraban.

Un oficial de policía enmascarado lleva esposado a un sospechoso, durante la sorpresiva incursión del martes 20 en la favela Kelson en Río. FOTO: LEO CORREA / AP

Para el jueves por la noche, decenas de personas estaban detenidas y se habían confiscado numerosas pistolas, granadas y una gran cantidad de drogas, reportó el departamento de seguridad estatal.

El ministro de Defensa, Raúl Jungmann, aseguró que con la intervención militar "no hay riesgo para la democracia".

La intervención es un "salto triple sin red de seguridad", sostuvo el presidente de la Cámara de Diputados, Rodrigo Maia,. "No podemos equivocarnos. Esta es una medida excepcional que esperemos no tarde mucho en restablecer el orden", añadió.

Sin embargo, no se puede negar que el estado de Río está en problemas. El gobernador del estado, Luiz Fernando Pezao, admitió el miércoles 21 que los planes no lograron dar seguridad a los residentes y turistas durante las celebraciones del Carnaval y que la policía de Río ya no puede detener la guerra entre los narcotraficantes de la ciudad.

La cara de Brasil

- De acuerdo al Foro Brasileño de Seguridad Pública, Río de Janeiro no es el estado más peligroso del país.
- En términos de asesinatos violentos por cada 100.000 habitantes, se ubicó en el 11mo lugar en 2016.
- Pero, de muchas maneras, Río es la cara que Brasil muestra al mundo y lleva un mayor peso dentro de la nación, como sede de la mayor parte de su industria del entretenimiento y medios de comunicación.

Por falta de apoyo de la OEA y del gobierno

Honduras: Renuncia jefe de misión anticorrupción

TEGUCIGALPA
AP

El jefe de la misión anticorrupción de la Organización de Estados Americanos (OEA) en Honduras renunció al cargo alegando falta de apoyo del ente regional y del gobierno hondureño.

Juan Jiménez Mayor, exembajador de Perú ante la OEA, dijo el viernes 16 que la OEA no proporcionó los recursos necesarios para que la misión sea efectiva y señaló que el secretario general de la organización, Luis Almagro, no lo recibió el mes pasado cuando viajó a Washington.

A la pregunta de si la misión había enfrentado amenazas durante su investigación, Jiménez reveló que "alguien" había contratado a una firma extranjera para investigarlo. Dijo que la firma no encontrará nada, pero que él consideraba la investigación un intento de matar al mensajero.

Dos días antes, Almagro envió una carta al presidente de Honduras, Juan Orlando Hernández, expresando su decepción por los resultados obtenidos hasta ahora por la comisión.

La misión se estableció en 2016 cuando Hernández cedió ante las multitudinarias protestas callejeras que pedían que un ente internacional investigase la corrupción en el país. La población quería una comisión de Naciones Unidas similar a la existente en Guatemala, pero la OEA se hizo cargo del caso en su lugar.

El jefe de la misión de la OEA, Juan Jiménez, da a conocer su renuncia tras acusar al secretario de la OEA, Luis Almagro, de falta de apoyo. FOTO: AP

En diciembre, la misión anunció un caso de corrupción contra cinco legisladores, pero en enero, el Congreso hondureño aprobó una norma para proteger a los diputados.

Los cambios aprobados por la cámara requieren que todos los gastos públicos sean evaluados por el Tribunal de Cuentas del país por un periodo de tres años, explicó Jiménez. Durante este tiempo, no se podrán emprender acciones judiciales civiles o penales.

De acuerdo con Jiménez, los cambios legislativos congelarán el caso presentado por la fiscalía hondureña y la misión en diciembre, que alegó que el dinero destinado a proyectos públicos se desviaba a través de una organización sin fines de lucro y se ingresaba de inmediato en las cuentas bancarias personales de los cinco legisladores.

Jiménez había señalado que la misión estaba "extremadamente preocupada" por la reacción de las autoridades hondureñas hacia el caso. También mencionó la creciente presión y amenazas contra el grupo de trabajo, sin proporcionar más detalles.

"Convoco al pueblo hondureño a que exija la continuidad de la misión y la selección de un nuevo jefe de misión que garantice la seriedad y firmeza en la lucha contra la corrupción y la Impunidad en Honduras", señaló Jiménez.

AWAREforAll
WASHINGTON, D.C.

GRATIS FORO DE LA SALUD COMUNITARIA
PARA INFORMACIÓN Y RESEVAR SU ESPACIO
www.awareforall.org
Llame gratis: 1.877.633.4376

JUEVES, 19 DE ABRIL, 2018 DE 5PM A 8 PM

ARMOUR J. BLACKBURN UNIVERSITY CENTER
EN LA UNIVERSIDAD HOWARD
2397 Sixth Street NW, Washington, D.C. 20059

ENTRADA GRATIS.
CHEQUEOS DE SALUD GRATIS.
COMIDA GRATIS.

NATIONAL SPONSORS: EMD Serono; Lupus Research Alliance
ANCHOR INSTITUTIONS: GHUCCTS; Howard University
LOCAL SPONSORS: Rare Patient Voice; Emerson Clinical Research Institute; CTSI Clinical and Translational Science Institute at Children's National
OUTREACH SUPPORTERS: CenterWatch; The Conference Forum
BROUGHT TO YOU BY: CISCRP

¡LOS PRIMEROS 50 EN HACER SU RESERVACIÓN RECIBIRÁN UNA TARJETA DE REGALO DE $25 DE WALGREENS EN EL EVENTO!

PARA ELIMINAR TODA OPOSICIÓN

Maduro quiere adelantar la elección del Congreso

CARACAS
AP

La Asamblea Nacional Constituyente del presidente Nicolás Maduro se manifestó el miércoles 21 dispuesta a considerar la propuesta que realizó el mandatario Nicolás Maduro para adelantar las elecciones de la Asamblea Nacional, los consejos legislativos y municipales y realizarlas de forma simultánea con los comicios presidenciales del 22 de abril.

La presidenta de la Constituyente, Delcy Rodríguez, anunció que recibió la propuesta que realizó horas antes Maduro sobre las elecciones generales, y ratificó en un mensaje de su cuenta de Twitter el compromiso de ese cuerpo para "fortalecer la democracia".

La iniciativa de las autoridades de adelantar las elecciones del Congreso, que controla la oposición y cuyo periodo finaliza en enero de 2021, y de los consejos legislativos y municipales, que tenían sus periodos vencidos desde el año pasado, amenaza con profundizar las tensiones políticas que se crisparon el mismo miércoles con la decisión que tomó la coalición de no participar en los comicios presidenciales.

"Nosotros sí vamos a elecciones", replicó en conferencia de prensa Maduro al retar a los dirigentes de la coalición, a los que llamó "prepotentes" y "arrogantes".

¿Si no van a las elecciones, para dónde van?, indicó el gobernante al advertir que las opciones que le quedarían a sus adversarios serían la "guerra" o dar un "golpe de estado".

El líder opositor Ángel Oropeza.

Al condenar el anuncio de las autoridades, el dirigente opositor y expresidente de la Asamblea Nacional, Julio Borges, dijo en su cuenta de Twitter: "@NicolasMaduro con esta farsa de la "mega elección" usted se está suicidando. Tiene los días contados".

"Nosotros decimos que a esta elección no vamos", recalcó el miércoles el dirigente opositor, diputado Enrique Márquez.

Washington Hispanic
Washington Maryland Virginia

farándula

23 DE FEBRERO DEL 2018 WWW.WASHINGTONHISPANIC.COM EDITORA: NELLY CARRIÓN

Fonsi hace bailar "despacito" en Viña del Mar

PATRICIA LUNA
AP

Pasito a pasito, suave, suavecito, despa-ci-to el cantante puertorriqueño Luis Fonsi, uno de los platos fuertes del Festival de Viña del Mar en su edición de 2018, hizo rugir al "Monstruo" que retumbó, entonó y bailó al unísono su esperada canción, uno de los mayores éxitos internacionales que se recuerdan en la música latina.

No llevaba mucho más de cinco minutos en el escenario y apenas dos canciones cuando el público del Festival del Viña, más conocido como "El Monstruo", ya pedía a Fonsi que entonara su éxito más rotundo, la canción "Despacito" que pasó de ser el tema del verano austral al boreal durante el 2017, convirtiéndose en un auténtico récord de ventas internacional. La pegadiza canción se convirtió también en un fenómeno de la música en streaming donde rompió récords tan sólo seis meses después de ser lanzada, y es uno de los pocos éxitos latinos que ha alcanzado hasta el momento el número uno de ventas en el Billboard de Estados Unidos en los últimos 20 años.

"¿Tan pronto?" afirmó el puertorriqueño, e hizo oídos sordos durante un tiempo a la petición, para hacer desfilar en el escenario ante un público mayoritariamente femenino, heterogéneo en edades _y previamente entregado_ una serie de sus grandes éxitos de corte romántico, como "Échame la culpa", "Imagíname sin ti" y "No me doy por vencido" u otras, entre las que se incluía versiones de éxitos internacionales de otros autores, como "Message in a Bottle", el tema clásico de The Police o "Estrechez de corazón", en un guiño al público chileno y a uno de sus grupos más queridos, Los Prisioneros .

Después llegó "Despacito" y no decepcionó: nadie se quedó sentado en su silla.

Fonsi recibió la gaviota de plata y la de oro, los máximos galardones del festival viñamarino, en reconocimiento del cariño del público chileno. El cantante agradeció que siempre ha sido muy bien recibido en el país _ésta es su quinta vez en este certamen_ e invitó a todos a su casa en Puerto Rico al final de unas de sus canciones. También tuvo palabras y un recuerdo especial para su país, que tras el paso del huracán María en septiembre, atraviesa uno de sus momentos más difíciles mientras trata de reconstruirse.

FESTIVAL DE VIÑA DEL MAR

Del Callejón a la Quinta, Sofia con Z y Cosa Nostra

Sofía con Z se presentó interpretando el tema "Sonero de Callejón". FOTO: CORTESÍA.

NELLY CARRIÓN
WASHINGTON HISPANIC

Como todos los años el escenario del Festival de Viña del Mar se ilumino la gran competencia donde con derroche de talento los artistas compiten por llevarse a casa la codiciada Gaviota de Plata.

Representando al Perú con el tema de Tito Manrique se presento su agrupación "Cosa Nuestra" a ritmo de "Sonero de Callejón", tema que consiguió el mayor puntaje de la gala en la competencia folclórica.

Cabe destacar que la interpretación del tema "Sonero de Callejón", estuvo a cargo de nuestra vecina favorita Sofía con Z, quien en Washington DC forma parte de la obra musical "Hay Jarana en el Callejón".

Sofia con Z canto y encanto al publico de la Quinta Vergara con su estilo y particular estilo de bailar se robo el show consiguiendo junto con todo el elenco que Cosa Nostra dirijido por Tito Manrique se llevara el más alto puntaje de la noche.

Cosa Nuestra, que tiene como intérprete a Álex Ramírez compite con Marco Castillo de Brasil, la agrupación Pasión Andina de Bolivia, Elizabeth Morris de Chile, Benito Parche de Colombia y Ricardo Dimaria de Argentina.

Según Manrique el grupo esta ubicado en el primer lugar con 10,8 puntos, pero hay que esperar hasta saber los resultados de la participación de los otros países", comentó Manrique.

Todavía al grupo le faltan dos presentaciones, luego se conocerán los resultados finales.

Sin embargo Cosa Nostra, ya tiene ganado un lugar importante en el Festival de Viña del Mar.

FARANDULEANDO

CON
Nelly Carrión

Qué tal mis queridos amigos!.

No se pierda este viernes 23 de febrero por primera vez en el área metropolitana la Peña del Ajo, los dos grandes del criollismo Manuel Donayre e Iraida Valdivia estarán junto a artistas locales rindiendo Tributo a Augusto Polo Campos

"Y se llama Perú". La cita es en el Aguila Restaurant en Silver Spring de 9:00pm a 2:00 am. Todavía puede comprar entradas llamando al (301) 710-7237.

GALita, el programa de GALA para toda la familia, presenta VolcanO – Cuentos de El Salvador, de Cornelia Cody del 3 al 17 de marzo de 2018. Visita su página en internet para más detalles.

Y la Universidad de la Salsa el Gran Combo de Puerto Rico llega a Washington DC! el viernes 9 de marzo a las 8:00 p.m. en el The Howard Theatre, que se ubica en la 620 T Street Northwest, Washington DC. ¡No se lo pierda!

Pero si desea seguir disfrutando de la buena salsa, el sábado 10 de marzo a partir de las 7:00 p.m. llega el "El Príncipe de la Salsa", Luis Enrique al Robert E. Parilla Performing Arts Center, en Rockville, MD será un súper concierto en el que interpretará sus últimos éxitos.

Y el Rey de la Bachata Romeo Santos, esta listo para su gran presentación de lo que se denomina Golden Tour 2018, de su presentación en el área Metropolitana, el escenario será nada menos que el EagleBank Arena, el sábado 10 de marzo 2018.

También el cantante y compositor Ricardo Montaner llega en concierto el 11 de marzo del 2018 al EagleBank Arena, Fairfax, VA. ..... anótelo en su agenda, desde ya... y compre sus entradas.

Pero si lo que busca es pasar una noche romántica, el 23 de marzo se presenta el ídolo de América "Leo Dan", en concierto en el The Howard Theatre en DC, no te pierdas la oportunidad de escuchar sus grandes éxitos. Las puertas abren a las 6:00pm, show inicia a las 8:00 P.M.

Diego El Cigala uno de los cantantes de flamenco más aclamados e innovadores de España, llega al Strathmore el 29 de marzo a las 8:00 p.m. Visite www.strathmore.org para detalles.

El viernes 13 de abril los músicos locales Juan Cayrampoma y Ernesto Bravo ofrecerán el concierto "Andes to Romances", con la participación especial del destacado intérprete boliviano Marcelo Peña Lobo. El recital se realizará en The Lyceum, Alexandria's History Museum, ubicado en el 201 South Washington Street, en Alexandria, Virginia, de 6:00 a 8:00 pm. Los boletos se pueden comprar por anticipado llamando a Juan Cayrampoma por el teléfono (703) 593-7587.

Y el 14 de abril la George Washington Middle School recibirá el II Festival del Libro Hispano de Virginia, un lugar se darán a conocer las novedades editoriales que crecen en el área metropolitana. Si es amante de los libros dese una vuelta en la 1005 Mount Vernon Ave, Alexandria, VA y comparta con escritores locales e invitados especiales.

El martes 8 de mayo a partir de las 8:00 p.m. el Kennedy Center será el escenario para recibir el festival Artes de Cuba: De la Isla al Mundo, y la noche inaugural se contará con la participación de la "Diva de Buena Vista Social Club", Omara Portuondo. Asíque si busca quiere de lo mejor de los sones y boleros puede comprar sus entradas desde ya...

La pastillita para la moral de la semana. No te compares con nadie; ten la cabeza bien alta y recuerda: no eres ni mejor ni peor, simplemente eres tu y eso nadie lo puede superar.

ESTE VIERNES 23 DE FEBRERO

Dos grandes del criollismo inauguran La Peña del "Ajo"

Manuel Donayre e Iraida Valdivia rinden Tributo a Augusto Polo Campos.

Dos grandes del criollismo se unen a los criollos del área para rendir un tributo a Augusto Polo Campos en la Inauguran La Peña del "Ajo".
FOTO: CORTESÍA.

ZULMA DÍAZ
WASHINGTON HISPANIC

Por primera vez en el Área Metropolitana de Washington DC la comunidad peruana podrá rememorar la tradición criolla de juntarse en una Peña.

La Dueña del Callejón, como se le llama cariñosamente a Nelly Carrión, vuelve a apostar por la música criolla e inaugura La Peña del "Ajo", el viernes 23 de febrero

9:00pm a 2:00 am para rendir un Tributo a Augusto Polo Campos " Y se llama Perú"

Ella nos explica que La peña del "Ajo" reunirá a lo mejor del criollismo. La Peña del "Ajo" presentará a la famosa artista Iraida Valdivia, quien cuenta con una trayectoria artística de más de 40 años junto a el destacado cantante de música afroperuana y valses peruanos Manuel Donayre

El Águila Restaurant,
7926 Georgia Avenue, Silver Spring, MD.

En tarima, también les acompañarán

el reconocido cantante y percusionista Leandro Reyes, con un marco musical de primera: los guitarristas Miguel Poggi y Miguelito Chacaltana, en el bajo Ricardo Seclén y en la percusión Martín Zúñiga. Alfonso Reyes será el Maestro de Ceremonias.

Sin duda los amantes de la música criolla se darán cita en tan importante evento. La idea es recuperar la tradición criolla, con los mejores exponentes de la música peruana que tenemos en el área metropolitana de Washington y pasar a la nueva generación la música poética escrita por Chabuca Granda, Felipe Pinglo Alva, Manuel Acosta Ojeda, Augusto Polo Campos y muchos más, afirma la fundadora de La Peña del "Ajo".

La cita es en El Águila Restaurant, localizado en 7926 Georgia Avenue, Silver Spring, MD.

EN UN ESPACIO PARA COMPARTIR

Cuarta peña cultural en Silver Spring

REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

El colectivo "Altas horas de la noche", junto a la Casa de la Cultura y el Consulado de El Salvador invita a los amantes del mundo literario a participar de la cuarta peña cultural que se realiza este viernes 23 de febrero a partir de las 6:30 p.m. a 9:00 p.m. en donde se presenta un entretenido espacio para compartir poesía, Música y pintura.

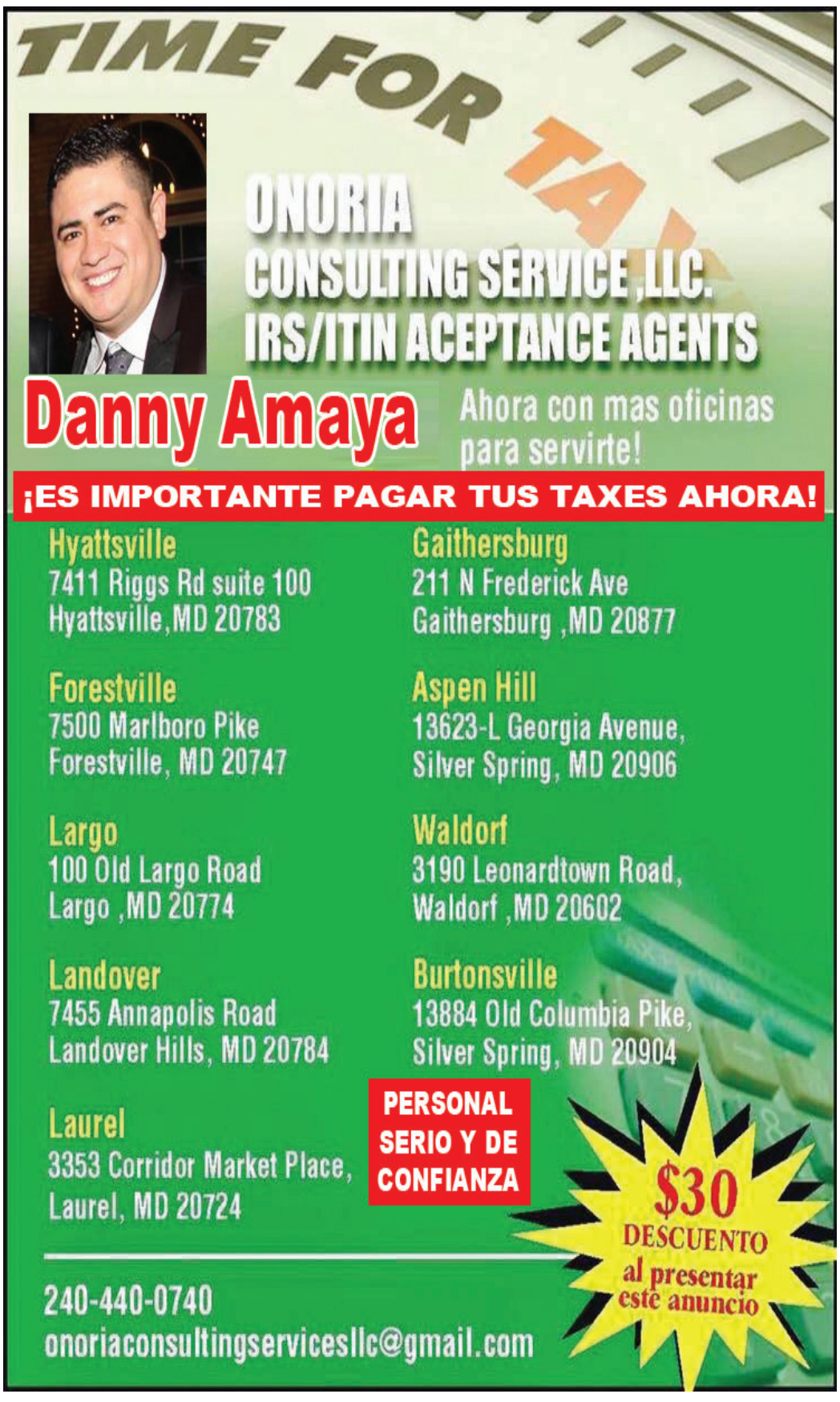
La Peña Cultural será en el Consulado de El Salvador, ubicado en la 926 Philadelphia Ave, Silver Spring, MD. Traigan sus guitarras, sus poemas de amor

para recitarlos a sus seres queridos. Siempre hay micrófono abierto.

Las peñas culturales son tertulias amenas donde los artistas junto con sus organizadores, promotores culturales y público en general pueden disfrutar de la música, poesía, teatro, danza, malabares y otras expresiones artísticas.

Las peñas se basan en la solidaridad, el amor a la naturaleza, y a nosotros mismos como parte de ella. Las peñas funcionan de una manera muy familiar. Es arte del pueblo para el pueblo, incluyendo artistas que sientan la misma pasión por el arte y la cultura.

Las peñas mueven sentimiento, mueven energías, están ahí para ejercer un cambio y una apertura cultural. Si por medio de una peña alguien logro quitarse los miedos de encima y subir al escenario, y si alguien se conmovió y le cautivo la alegría y las peñas, solo por eso las peñas valen la pena.



UNA CONSTELACIÓN DE ESTRELLAS

Premio Lo Nuestro celebró tres décadas

AGENCIAS/REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

El Premio Lo Nuestro a la Música Latina celebró tres décadas de existencia de una manera muy especial: sin nominados ni galardones en categorías competitivas.

En cambio, una constelación de estrellas estuvo en el escenario para rendir homenaje a músicos y cantantes de todos los tiempos a través de una combinación de estilos y ritmos que representan a diferentes generaciones y géneros musicales.

Emilio y Gloria Estefan serán reconocidos por su trayectoria y contribuciones a la música latina, y Olga Tañón como la mujer que más Premio Lo Nuestro ha recibido: 30.

Emilio Estefan y su esposa, la superestrella cubana-estadounidense Gloria Estefan, han recibido juntos 12 Premios Lo Nuestro, incluyendo el Premio a la Excelencia por sus logros profesionales, su influencia en la cultura y la fusión de la música latina. El primer número musical será producido por Sergio George, ganador de 18 premios Grammy y Latin Grammy, y contará con Laura Pausini, Pitbull, Jonny Ventura y Daddy Yankee, entre otros.

También habrá duetos especiales para la ocasión. Tañón, por ejemplo, cantará por primera vez en televisión su nuevo material con Chyno Miranda; Romeo Santos cantará con Ozuna y Maluma con Nego Do Borel.

Wisin & Yandel hicieron su primera aparición televisiva desde que anunciaron su reunión luego de cinco años separados. Además de presentar sus éxitos más conocidos, el dúo urbano puertorriqueño interpretó canciones nuevas incluidas en su próxima gira mundial. La ceremonia fue conducida por Lili Estefan, Alejandra Espinoza y Laura Pausini y transmitida en vivo por la cadena Univision.

El astro colombiano J Balvin interpretó su nuevo éxito "Machika" junto a la brasileña Anitta y el arubeño Jeon; el mexicano Alejandro Fernández y la italiana Pausini presentaron una nueva canción; y el venezolano Ricardo Montaner cantará sus mayores éxitos junto a sus tres hijos. En un número que celebrará a las mujeres, Tañón cantará junto a Natalia Jiménez, Natti Natasha y Victoria "La Mala". Otros de los artistas que subieron a la tarima serán Intocable, David Bisbal, Bad Bunny e Il Volo.

Wisin & Yandel en su primera aparición televisiva desde que anunciaron su reunión luego de cinco años separados. FOTO:AP

A TRES MESES DE LA BODA

El vestido de novia de Meghan Markle es "top secret"

SYLVIA HUI
AP

Faltan tres meses para la boda del príncipe Enrique y Meghan Markle el 19 de mayo en el Castillo Windsor, y tanto el mundo de la moda como el nupcial se llenan de rumores sobre a quién elegirá la novia para diseñar su vestido y qué estilo elegirá.

No es de extrañar: no ha habido una boda real más grande desde que el hermano de Enrique, el príncipe Guillermo, se casó con Kate Middleton en 2011 en una extravagancia transmitida por todo el mundo. Siete años después, el vestido de encaje y manga larga de Alexander McQueen todavía influye en los diseños nupciales de hoy.

Todos a la espera del vestido de novia de Meghan Markle que contraerá nupcias con el príncipe Enrique. FOTO: LBEN BIRCHALL/POOL VIA AP.

"Va a ser la mayor comisión de moda de 2018. Habrá millones de ojos en ella", dijo Jade Beer, editor de la edición británica de la revista Brides.

Si bien el diseño -así como el diseñador- del vestido es un secreto muy bien guardado, muchos están seguros de que Markle elegirá a un diseñador británico.

Los favoritos incluyen al británico y canadiense Erdem Moralioglu, conocido por sus estilos elegantes y femeninos; Ralph & Russo, los diseñadores de alta costura que Markle eligió para su vestido de compromiso; la casa Burberry; así como a McQueen y Giles Deacon, quienes diseñaron el vestido de novia para la hermana de Kate, Pippa Middleton.

LA NOTICIA FALSA SE HIZO VIRAL

Sylvester Stallone respondió ante rumores de su muerte

Agencias/Redacción
Washington Hispanic

El actor Sylvester Stallone expresó su molestia a través de Instagram por el rumor que circuló en las redes sociales sobre su supuesta muerte.

La falsa noticia llegó incluso a algunos portales web que aseguraban que el intérprete de Rocky, había muerto por un cáncer de próstata.

Frente a la preocupación de sus seguidores y cansado de las mentiras, fue el mismo actor quien salió a poner fin a las especulaciones con un particular mensaje.

"Por favor, ignoren la estupidez. Vivo bien, feliz y saludable... aun dando puñetazos", escribió en Instagram junto a una imagen de la falsa información. Su hermano Frank también usó las redes sociales para negar la muerte de Stallone.

"Los rumores de que mi hermano está muerto son falsos. ¿Qué clase de mente enferma y cruel piensa en cosas como esta para postear? Gente como esa está trastornada mentalmente y no merece un lugar en la sociedad".

CONFIESA QUE FUE VIOLADA

Televisa despide a productor tras denuncia de Karla Souza

AGENCIAS/REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

Televisa, la principal cadena televisiva de México, dice que rompió relaciones con el productor independiente Gustavo Loza, luego que la actriz Karla Souza denunciara que fue violada a principios de su carrera por un productor cuyo nombre no reveló.

La de Souza fue una de las primeras denuncias de violencia sexual de alto perfil en la industria mexicana del entretenimiento. Souza protagonizó en 2013 "Nosotros los nobles", la película más taquillera en el país hasta el año pasado, cuando la cinta animada "Coco" se impuso como la más vista.

Televisa dijo en un comunicado que los proyectos de Loza han sido cancelados. Loza no es un empleado de la cadena, pero produjo exitosas series para la misma.

"Televisa no tolerará conductas como la denunciada hoy", señaló la compañía en su misiva.

Loza, en tanto, apeló a Twitter para rechazar la denuncia: "Me deslindo de toda acusación en mi contra", escribió.

La actriz mexicana Karla Souza denunció que fue violada a principios de su carrera por un productor al que no identificó. FOTO: CORTESÍA.

Souza ha trabajado en cine y televisión en México y Estados Unidos, donde apareció en la serie de ABC "How to Get Away With Murder".

John O'Neill Castro
Abogado
Hablo Español

Mencione este anuncio y reciba $100 de descuento

Defensa en casos de:
- Agresión
- Ofensas juveniles
- Destrucción de propiedad
- Conducir en estado de ebriedad (DWI)
- Conducir con licencia suspendidad
- Conducir en forma peligrosa (Reckless)
- Chocar y huir (Hit & Run)
- Robo de tienda
- Cargos de drogas

4160 Chain Bridge Rd. • Fairfax, VA 22030
703-232-2026

Z IT SOLUTIONS
we make IT happen
DMV
-Camaras de seguridad para tu casa o negocio-
-Reparacion y programacion de computadoras-
-Diseno de pagina web y mas...-
240-883-8346
Estimado gratuito
Mencione este anuncio y reciba 5% de descuento.
www.zitsolutionsllc.com
info@zitsolutionsllc.com
www.facebook.com/zitsolutionsllc

Silvia Caceres-Diaz Insurance Agency
Si necesita seguro de automovil en Maryland y Washington DC, nosotros le ofrecemos:
- Cobertura Inmediata
- Mínimo Pago Inicial
- Facilidades de Pago Mensuales
- Asistencia en la Obtención de su título y placas
- Seguros Comerciales, Casas,
- Diplomáticos, Motociclistas.

Seguros | Member Travelers Group

Silvia Caceres Díaz
Agente Broker de Seguros
Telf. (301) 593-8683
10016-B Colesville Rd.
Silver Spring, MD 20901
Four Corners

COMEDIAS AFIANZAN EL ORGULLO DE SER BORICUA

Puerto Rico se levanta en el Teatro GALA

prosigue su atractiva temporada 2017-2018 con "Puerto Rico... ¡WEPA!"

NELLY CARRIÓN
WASHINGTON HISPANIC

El Teatro GALA prosigue su atractiva temporada 2017-2018 con "Puerto Rico... ¡WEPA!", un fin de semana de presentaciones escritas y actuadas por Ángel Vázquez, uno de los comediantes y comentaristas sociales más populares de la isla. Vázquez regresa a GALA con dos espectáculos: una nueva presentación del éxito taquillero del año pasado "Hecho en Puelto Rico" el 16 de marzo a las 8:00 pm, y el estreno en DC de la pieza "Macho Menos" el 17 de marzo a las 8:00 pm. "Hecho en Puelto Rico" ha sido actualizado para incluir el reciente impacto del huracán María; mientras "Macho Menos" explora con punzante humor el flagelo de la violencia doméstica. Ambos unipersonales se presentan solo en español en el Teatro GALA, ubicado en el 3333 de la Calle 14, noroeste. Se realizarán coloquios con el comediante luego de cada función.

Dos espectáculos: 16 de marzo a las 8:00 pm 17 de marzo a las 8:00 pm

En la obra "Hecho en Puelto Rico", un estudiante a de Burgos, Eugenio María de Hostos y Roberto Clemente

José de Diego, Julia punto de graduarse se prepara para abandonar la isla y escapar la crisis económica y humanitaria que enfrentan los boricuas. En el ínterin, el joven descubre sus raíces culturales a través de las vidas de distinguidos hombres y mujeres puertorriqueños como José de Diego, Julia de Burgos, Eugenio María de Hostos y Roberto Clemente. Haciendo uso de su natural talento histriónico, Vázquez pone de manifiesto el dolor y los anhelos que derivan de la emigración afírmelos Estados Unidos, así como las trágicas pérdidas ocasionadas por el huracán María.

En la presentación en escena de "Macho Menos", se aborda el problema social de la violencia doméstica desde las perspectivas de un niño, una madre y un padre abusivo. En esta satírica pieza, Vázquez se centra en un flagelo de escala nacional y en las consecuencias que esta trae a las familias.

Ángel Vázquez, antiguamente miembro de Los Juanes del Pueblo, es uno de los escritores y actores de cine y televisión más reconocidos de Puerto Rico. Es co-creador y participó en la producción de GALA "Puerto Rico En...Cantado" en el 2003, y el año pasado se presentó a casa llena en GALA con el unipersonal "Hecho en Puelto Rico". Con él, ha recorrido exitosamente Chicago, Orlando, Nueva York y Texas.

Información sobre boletos:

La entrada cuesta $30. Para adquirir boletos, llame el (202) 234-7174 o visita www.galatheatre.org.

La pieza "Macho Menos", se presenta el 17 de marzo a las 8:00 pm. FOTO: ÁNGEL VÁZQUEZ/CORTESÍA.

ESPERAN QUE NO SEA MALIGNO

"Wicho Domínguez" pierde riñón a raíz de tumor

AGENCIAS/REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

Carlos Bonavides, el actor que se consagró por sus actuaciones en las exitosas producciones como: "El Premio Mayor", "Hasta que el dinero nos separe", "Salud, dinero y amor" y "Mujeres engañadas", fue intervenido con urgencia este lunes 19 de febrero.

Familiares del artista comentaron que Bonavides fue traslado de emergencia a un hospital debido a fuertes dolores estomacales y abdominales, al realizarse las pruebas pertinentes, los médicos especialistas decidieron realizar una pronta operación.

"... le adelantaron la cirugía que iba a ser el miércoles, lo checaron de los exámenes preoperatorios y salió bien gracia a Dios y en este momento lo acaban de ingresar (para operarlo)", manifestó la esposa del actor, Yodi Marcos.

De acuerdo con Marcos a Bonavides se le retiró uno de sus riñones porque tenía un tumor que era "casi del mismo tamaño" que el órgano. A pesar de la intervención quirúrgica aún se desconoce si es un tumor maligno y la familia se encuentra a la espera de los resultados.

Marcos, además, expresó que los especialistas consideran que las piedras encontradas en el riñón son las que ocasionan los dolores de estómago al actor.

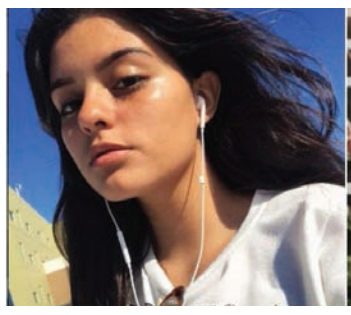
TIROTEO EN LA ESCUELA

Profesor salva a la hija del cantante Charlie Zaa

AGENCIAS

Gracias a la valentía de un profesor de la preparatoria Marjory Stoneman Douglas, en Parkland, Florida, el cantante Charlie Zaa puede el día de hoy abrazar a su hija Laureen Mia, de 16 años de edad. La joven fue una de las sobrevivientes de la conocida "Masacre de San Valentin", la cual dejó un saldo de 17 personas fallecidas y decenas de heridos.

El intérprete colombiano, quien tiene otros dos hijos, Aaron David y Michelle, usó su cuenta de Instagram para rendir un merecido homenaje al hombre que salvó a Laureen. El cantante de 44 años subió una fotografía de Scott Beigel, un maestro de preparatoria, quien sacrificó su vida al poner a salvo a decenas de jovencitos. La imagen está acompañada por unas emotivas palabras de agradecimiento.



"Hoy es un día muy difícil para muchas familias en la Florida, quiero honrar la memoria de este #HÉROE #MrBeigel jamás encontraré las palabras suficientes para agradecer lo que hizo por nuestros hijos. Mr Beigel dio su vida por salvar la de ellos, eso solo es digno de un HÉROE, hoy el corazón de mi hija se encuentra consternado llorando su partida, pero a la vez con la certeza que él está en la presencia de nuestro Señor", escribió el intérprete de temas como Nuestro Juramento.

En tanto, Laureen compartió en sus redes sociales la misma imagen de su profesor y una caricatura de un artista, en la cual se rinde un homenaje a todas las víctimas de los tiroteos ocurridos en Estados Unidos. La adolescente escribió junto a esas publicaciones la siguiente frase: "Siempre héroes" y acompañó su post con el hashtag #nomoreguns (no más armas).

Clases de inglés:
¡GRATIS PARA PADRES EN DC!

- Clases de inglés, desarrollo de niños, y tecnología
- Inscripciones abiertas: 21 de febrero a 8 de marzo
- Rifa de cupos: 9 de marzo

FREE ENGLISH CLASSES FOR DC PARENTS!

- Classes include English, child development, and digital literacy
- Open Enrollment: February 21 to March 8
- Lottery (if needed): March 9

(202) 232-7777

Briya Public Charter School

Llegó el momento de mudarse de su hogar

Prepare su vivienda para la venta

Ya sea que la mudanza lo ponga nostálgico o ansioso por lo que vendrá, una venta sin problemas puede facilitar su transición.

Los compradores potenciales no se interesarán en un hogar sucio y desordenado y si quiere vender con éxito tome en cuenta los consejos de los expertos. FOTO: AP

AGENCIAS
WASHINGTON HISPANIC

A continuación le presentamos cuatro consejos sobre mejoras del hogar para preparar su vivienda para la venta que no costarán un dineral.

1. Ordene y despeje: Los compradores potenciales no se interesarán en un hogar sucio y desordenado. Considere contratar un servicio de limpieza profesional para un resultado máximo. Tómese el tiempo para despejar cualquier adorno y mueble excesivos. Cuanto más vacía se vea su casa, más grande parecerá.

Y no se olvide de ordenar sus clósets: los compradores los examinan para asegurarse de que hay suficiente espacio para sus necesidades. Considere guardar solo lo necesario para la estación y almacenar el resto. Si tiene espacio extra en su clóset, es posible que sus visitantes visualicen más espacio para sus artículos.

2. Concéntrese en el atractivo de la fachada: dirija sus esfuerzos a las primeras cosas que los potenciales compradores verán: su jardín y su puerta de entrada. Plantar flores de estación puede añadir un toque al diseño de su jardín. Dé a su puerta de entrada una fregada profunda o incluso píntela si es necesario, y coloque un nuevo tapete.

3. Despersonalice: es posible que los artículos personales como fotos familiares y adornos sentimentales hagan que el lugar sea más hogareño para usted, pero podrían tener el efecto contrario para los compradores potenciales. Retírelos para que los visitantes puedan imaginarse viviendo ellos mismos en el hogar.

4. Aplique una capa nueva de pintura: una capa nueva de pintura es una manera bastante económica de darle a su hogar una nueva vida. Junto con las paredes, aplique una nueva capa a los marcos de puertas y ventanas.

Una vez que esté listo para vender su hogar, calcule cuánto dinero podría obtener en la venta.

Es su carta de presentación

Decore el recibidor

Es la primera imagen que tienen las personas que llegan a su casa, por lo que debe prestarle la atención de decoración como se merece.

REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

¿Es consciente de la importancia que tiene el recibidor de su casa? Será el primero que le reciba cuando entre en casa y el último en despedirse cuando se vaya. También será la carta de presentación para sus visitas. ¿Lo tiene decorado a la altura?

Ding, dong. ¿Quién es? Y abre la puerta. Será en este preciso instante cuando la visita que acaba de pasar decida si le gusta o no le gusta su casa. El recibidor es la primera imagen que tienen las personas que llegan a su casa. Una primera impresión que puede dejarle predispuestos a caer rendidos ante cualquier rincón de su nidito.

Pasos para decorar el recibidor

Por eso es importante que preste atención a su aspecto. Sea grande o pequeño, siempre puede llegar a saber cómo decorar su recibidor. Siguiendo algunos pasos y dando rienda suelta a su creatividad, puede salir un espacio envidiable. Para asegúrese desde un principio, algunos consejos de decoradores pueden inspirarle a hacer el cambio.

■ Bonito pero funcional

El recibidor debe ser igual de útil para usted que para las visitas. Debe ser bonito para seducir al visitante pero cómodo para permitirte descargar cuando llegues cansado después de una larga jornada de trabajo. La mejor fórmula es optar por algo bonito pero funcional. Sientrar en casa te resulta una yincana, algo va mal. Pero si la estética es demasiado pobre, tampoco será adecuado. En el equilibrio está la clave.

■ ¿Dónde dejo las llaves?

Lo primero que debe hace al entrar en casa es dejar las llaves. Por lo tanto, necesitará algún punto de apoyo donde guardarlas. Siempre será una buena opción colocar un estante o una cajonera, que también puede darle margen para colocar flores o jarrones que darán un toque de calor al entrar en casa.

■ …¿y el abrigo?

Otro artículo que no puede faltar cuando piensa en cómo decorar su recibidor es un colgador. Esto le dará la respuesta perfecta cuando alguien entre en su casa y le haga la pregunta más recurrente tras las bienvenidas: "¿dónde dejo el abrigo?".

■ Un último repaso antes de salir

Los más presumidos tendrán un espejo como pieza imprescindible en su recibidor. En su defensa hay que reconocer la practicidad de ello. Perfecto para comprobar los últimos detalles de su aspecto antes de salir. Además, puede encajar perfectamente sobre el estante o la cajonera.

Compre su casa con 0% de inicial!
Tengo varios programas de ayuda para compradores
• 100 % Financiamiento (Cero de inicial)
• 2.5% VHDA Grant (Dinero de ayuda)
• Préstamos con número ITIN, permiso de trabajo
Te consigo ayuda para los gastos de cierre!
MORTGAGE ONE SOLUTIONS
www.mosgsbranch.com
1-800-385-9582
For all your Real Estate needs
Quiere vender?... Yo me aseguraré que usted consiga su mejor ganancia por la venta de su casa.
Llámame para un estudio de mercado
Y para pre calificarte completamente GRATIS!!
Freddy Rodríguez
Realtor
(703) 505-8623
Licensed in VA
United Real Estate
10780 Parkridge Blvd. # 80, Reston VA 20191
Te ofrezco mi experiencia, honestidad y confianza.
Www.FredySellsHomes.com • www.CasasDeCalidad.us

Permítanos ayudarle a encontrar el Préstamo Hipotecario indicado para Usted

ANDERS TEAM mortgage
Podemos ayudarlo:
1. Programas de ayuda para la cuota inicial y gastos de cierre.
2. Calificarlo mostrando solo estados de cuenta bancarios.
3. Obteniendo el 100% de financiamiento.
4. Le conseguimos un préstamo con puntaje de crédito desde 580.
5. Lo ayudamos a arreglar su crédito.
6. Refinanciamientos, baje su mensualidad o si quiere sacar dinero.
7. Préstamos con número de Tax ID.
8. Short sale, Foreclosure, Bancarrota después de 1 año.
9. Programas de renovación de casas.
No se auto descalifique!
Llámenos para una consulta gratis al
(301) 246 0323
Anders Mortgage group,
Donde hacemos sus sueños realidad!

PROBLEMAS PARA PAGAR SU CASA ?
TIENE ITIN NUMBER Y DESEA COMPRAR ?
INTERESADO EN RENTA-COMPRA?
Pensando en Comprar o Vender ?

Marco Angobaldo
www.1house1home.com
(202) 487-1037
¡Llame sin compromiso para escuchar su caso y darle la mejor solución!
- AYUDA PARA DOWN PAYMENT
- ITIN NUMBER
- FORECLOSURES/SHORT SALES
- TRABAJAMOS CON 12 BANCOS
RE/MAX ONE SOLUTIONS (703) 992-0254
EQUAL HOUSING OPPORTUNITY REALTOR
8609 Westwood Center Drive, Suite 202, Vienna, VA 22182

Marta Granados, GRI
Short Sales & Foreclosures Resource Certified.
Venta o Compra de su Casa.
Aquí estoy para servirles!
Sirviendo el área de Maryland, Virginia y Washington.
RECUERDE QUE SI NO PUEDE CON LOS PAGOS MESUALES DE SU CASA PUEDE CONSIDERAR VENDER SU CASA EN UN SHORT SALE.
Recuerde que este es el mejor momento para comprar, aproveche los bajos precios y bajos intereses.
REALTOR EQUAL HOUSING OPPORTUNITY
LONG & FOSTER REAL ESTATE, INC.
Para más información acerca de un SHORT SALE o FORECLOSURE por favor llámeme o visíteme a la oficina sin ningún compromiso.
EXPERIENCIA ES LA DIFERENCIA
¡NO ESPERE LLAMEME HOY!
Long & Foster Real Estate, LLC
13321 New Hampshire Ave. Silver Spring, MD 20904
Celular: 301-922-8629
Oficina: 301-236-4300

DEPORTES

Washington Hispanic
Washington Maryland Virginia

23 de febrero del 2018
www.washingtonhispanic.com

BENOIT PACTA CON LOS NATIONALS

El dominicano Joaquín Benoit y los Nationals de Washington alcanzaron un acuerdo preliminar para un contrato de ligas mayores que le permitirá al relevista de 40 años cobrar 1 millón de dólares en la temporada de 2018, según una personal al tanto del pacto.

EN JUEGOS OLÍMPICOS DE INVIERNO

La noruega Marit Bjoergen compite en el sprint del esquí de fondo, el miércoles 21 de febrero de 2018, en los Juegos Olímpicos de Pyeongchang, Corea del Sur. FOTO: KIRSTY WIGGLESWORTH/AP.

BJOERGEN IMPONE RECORD DE MEDALLAS

WASHINGTON HISPANIC
AP

Marit Bjoergen rompió el récord de más medallas obtenidas por cualquier deportista en la historia de los Juegos Olímpicos de Invierno. La noruega consiguió el miércoles la 14ta, un bronce en el sprint del esquí de fondo.

"Cuando eres todavía una deportista, tienes que concentrarte en las otras carreras", dijo Bjoergen. "Pienso que necesitaré tiempo para mí misma, de modo que pueda mirar atrás y ver cómo he podido hacer esto. Es todavía difícil de entender, pues aún estoy parada aquí".

Aunque el hito de Bjoergen queda para la historia, Estados Unidos consiguió algo muy importante en la misma prueba: el primer oro olímpico de su historia en esquí de fondo.

Noruega obtuvo el oro en la prueba de sprint para hombres. El país suma 13 preseas en esquí de fondo en los Juegos, para igualar un récord olímpico.

Por su parte, Sofia Goggia se negó a que Lindsey Vonn la alcanzara y conquistó el descenso libre en el esquí alpino. La plata fue para la noruega Ragnhild Mowinkel, mientras que la estadounidense Vonn se despidió de esta prueba olímpica haciéndose del bronce.

"Yo estaba verdaderamente concentrada y me moví como una samurái", dijo Goggia. "Habitualmente soy algo caótica, pero quería concentrarme en cada detalle esta mañana. Creía en mí misma, y eso era lo importante".

Vonn, de 33 años, aparecerá este jueves en el combinado alpino, junto con su compatriota Mikaele Shifrin. Ésa podría ser su última competición en Pyeongchang

"Es triste", dijo Vonn. "Es mi último descenso libre. Desearía seguir. Me divierto mucho y amo esto, pero mi cuerpo simplemente no puede soportar otros cuatro años. Estoy orgullosa por competir para mi país".

Encuentro de titanes en la Champions League

Messi anota al Chelsea y empata en octavos

El partido de vuelta será el 14 de marzo en el Camp Nou.

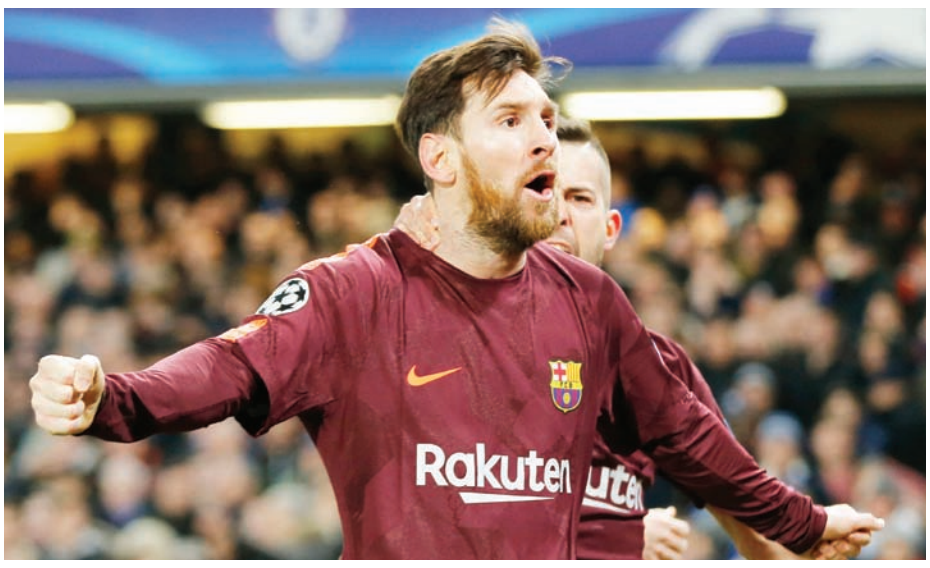
WASHINGTON HISPANIC
AP

Lionel Messi finalmente consiguió una de las pocas cosas que le faltaban por lograr en una cancha de fútbol. En su noveno intento, el cinco veces ganador del premio al Jugador del Año finalmente anotó contra el Chelsea con lo que ayudó al Barcelona a rescatar un empate 1-1 y frenó en 730 minutos su sequía más larga contra cualquier equipo rival.

Al igualar la pizarra después de que el brasileño Willian abriera el marcador, Messi también le dio al Barcelona una ligera ventaja de cara al duelo de vuelta por los octavos de final de la Liga de Campeones a disputarse el 14 de marzo en el Camp Nou. El otro duelo de la jornada tuvo un resultado mucho más contundente, una goleada del Bayern Munich 5-0 sobre el Besiktas gracias a los dobletes de Thomas Mueller y Robert Lewandowski.

El encuentro fue mucho más apretado en Stamford Bridge, en donde el Chelsea utilizó a Eden Hazard como un falso nueve y contuvo la incesante presión del Barcelona antes de pagar el precio por una rara desconcentración a los 75 minutos.

Andreas Christensen se equivocó en la salida en su propia área y el Barcelona capitalizó. Andrés Iniesta le ganó el balón a César Azpiliceta, evitó la barrida del defensor y habilitó a un solitario Messi, quien encontró el fondo de las redes. Con eso el Barcelona evitó su segunda derrota en todas las competencias desde agosto pasado.



El jugador del Barcelona, Lionel Messi, festeja un gol contra Chelsea en la Liga de Campeones el martes, 20 de febrero de 2018, en Londres. FOTO: ALASTAIR GRANT/AP.

"En el segundo tiempo nos estaba faltando el generar ocasiones más claras, pero hemos insistido y hemos conseguido un gol", dijo el técnico del Barcelona, Ernesto Valverde. "Es un buen marcador el que nos llevamos".

Sin embargo, el Barcelona otorgó espacio a Willian para impactar el poste en dos ocasiones en la primera mitad.

La tercera fue la vencida para el brasileño a los 62 minutos, quien es titular intermitente en el equipo pero que le otorgó al Chelsea las llegadas de mayor peligro ante el cuadro español.

Ahora el Chelsea, que obtuvo su único título europeo en 2012, debe encontrar la manera de marcar al menos un gol en Barcelona el mes próximo para alcanzar los cuartos de final por primera ocasión desde 2014.

Apelan reducción de sanción ante el TAS

GUERRERO SIGUE EN RIESGO DE PERDERSE EL MUNDIAL

REDACCIÓN
WASHINGTON HISPANIC

El delantero peruano Paolo Guerrero recibió la semana pasada una de las peores noticias, al conocer que la Agencia Mundial Antidopaje (AMA) apelará ante el Tribunal Arbitral del Deporte (TAS) la reducción de seis meses que la Comisión de Apelaciones de la Fifa había anunciado sobre el fallo original de un año, que lo dejaba fuera del Mundial de Rusia 2018

Esto lo confirmó el abogado del futbolista, Juan de Dios Crespo, en una entrevista a la cadena Latina Deportes.

Esto surge justo cuando Guerrero presentó una apelación al TAS para anular completamente la sanción y permitirle volver a jugar lo antes posible.

Paolo Guerrero

La AMA busca que el castigo vuelva a ser de un año, por lo que en caso de ser aceptado se perderá el Mundial de Rusia 2018 y ya no habrá más instancias de apelaciones.

En la actualidad, Guerrero entrena en Buenos Aires. El entrenador de la selección peruana, el argentino Ricardo Gareca, busca que su falta de ritmo en los campos de juego no lo perjudique para el Mundial de Rusia 2018.

"Yo no he hecho absolutamente nada, estoy probando que soy inocente, tengo 16 años de carrera, me sometí a 30 mil millones de exámenes antidoping y nunca tuve absolutamente nada", dijo Guerrero en noviembre.

BANCARROTA
Le ayudamos a salir de sus deudas
¡¡¡Llámenos!!! Tel: (202) 638 0606
(301) 890 4500 • (703) 550 7030
OFICINA DE ABOGADOS
Ammerman y Goldberg
www.ammermangoldberg.com
Pregunte por Mauricio
REPORTE DE CRÉDITO Y CONSULTA GRATIS
Somos un agencia que se encarga de resolver sus deudas. Ayudamos a las personas a declararse en Bancarrota bajo el código de Bancarrota.

AIR CLUB TRAVEL
Tours con Europamundo
IDA Y VUELTA
Pasajes aéreos para Centro, Sudamérica, Asia, Europa y El Caribe a precios SUPER económicos
VAMOS A RUSIA
"Pregunte por nuestros especiales de una sola ida"
San Salvador $239 · Guatemala $289 · México $259 · Guadalajara $289 · Managua $339 · Panamá $419 · Tegucigalpa $279 · Brasil $589 · Caracas $439
Quito $399 · Buenos Aires $599 · San José $289 · Bogotá $429 · Montevideo $629 · Bolivia $799 · Lima $439 · Santiago de Chile $549
(703) 533 0887
RUTA 50
6051-B Arlington Blvd.
Falls Church, VA 22044
Estas tarifas están sujetas a cambio sin previo aviso
Se aplican restricciones. No incluyen impuestos.

FIXTURES PLUS, INC.
La más grande selección de Instalaciones fijas, nuevas y usadas
GRAN ALMACEN
Nosotros tenemos la más grande selección en stock y bajos precios garantizados
Vitrinas • Gondolas • Estanterias • Slatwalls
Maniquís • Mostradores • Cubos de vidrio • Ganchos para ropa
No compre sin antes consultarnos.
Tenemos los mejores precios del área
Almacén covenientemente localizado. Abierto de lunes a sábado.
4509 Rhode Island Ave, MD
Para Informes llamar al:
(301) 699-5520
o Gratis al
1-800-895-2783
Fax: 301-699-5533
College Park Exit · East West Hwy. · FIXTURES PLUS · Eastern Av. · Route 1 · 495
Visítenos en www.fixturesplus.com
Compra, venta e intercambio
Rejillas • Racks • Cajafuerte • Espejos

A&K compañía de seguros
AUTO • CASA • NEGOCIOS • MOTOCICLETAS • VIDA
FR-44 • SR-22 • VOLQUETES (En Virginia)
Aceptamos con permiso de conducir o licencia internacional.
Estimados por teléfono y totalmente gratis
Aseguramos en DC, MD, VA.
Llámenos y compare
¡HABLAMOS ESPAÑOL!
Atención de Lunes a Viernes de 9:00 a.m. a 5:00 p.m.
www.transworldins.com
Tel: (703) 591 6668
Fax: (703) 591 3898
10803 Main Street #500 Fairfax, VA 22030

CONSULTA GRATUITA
LAW OFFICE OF WANI & ASSOCIATES, P.C
Llame gratis : 1-866-755- WANI
Hacemos casos en Virginia, Maryland y DC.
• BANCARROTA
• MODIFICACIÓN DE PRESTAMOS
$50 de descuento
Tyson's Office
7777 Leesburg Pike,
Suite 307N
Falls Church, VA 22043
703-556-6626
Maryland Office
8020 New Hampshire Ave
Suite 108
Langley park, MD 20783
301-434-1666

Ahora WORLD TRADE TRAVEL y LATAM Airlines te lleva a Lima desde Washington D.C. con tarifas de promocion.
1800.654.1386
yeswtt.com
*Emisiones de pasajes aereos *Hoteles *Seguro de viajes *Cruceros *Paquete turisticos *Otros
Participa en la rifa de un automóvil 0MI comprando los tiquetes a tu destino con nosotros
LATAM AIRLINES
WORLD TRADE TRAVEL

gente&eventos

Vea más fotos en www.washingtonhispanic.com

Fotos: Álvaro Ortiz

LULAC celebra 2018 Conferencia Nacional Legislativa

LULAC organización mas grande en el país con énfasis en los temas que afectan a los hispanos, celebró su Conferencia Nacional Legislativa de 3 días con la coordinación de Brent Wilkes, Chief Executive Officer. Con gran elegancia se realizó la XXI Gala el 14 de febrero en el Marriott Marquis Hotel.

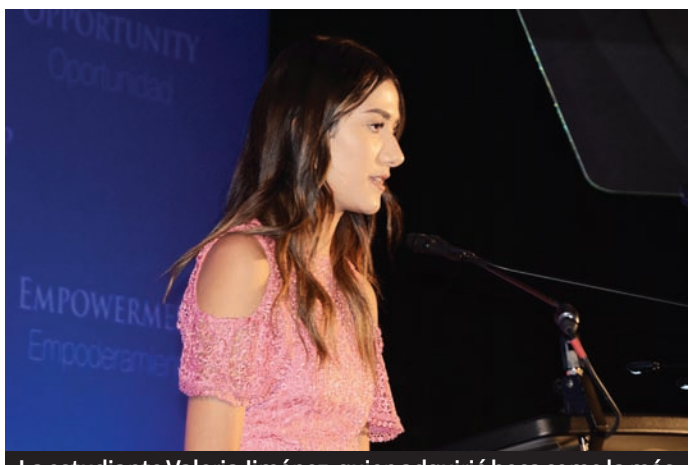
Estudiantes alegres junto con Brent Wilkes, CEO de LULAC (frente,centro, der.) durante el "Almuerzo de Liderazgo", como parte de la Conferencia llevada a cabo del 13 al 15 de febrero en el Marriott Marquis Hotel.

Brent Wilkes, Presidente y Director de LULAC (centro) es rodeado por los congresistas: Adriano Espaillat, de New York (izq.) de origen Dominicano; y Will Hurd, de Texas (der.).

Brent Wilkes, Presidente y Director de la Liga de Ciudadanos Latino Americanos Unidos (LULAC) se dirige a los invitados.

Maria Gabriela Pacheco, Directora de Scholar Programs and Advocacy, The Dream. US.

José Ruano, Gerente de Relaciones Multiculturales de Miller Coors (izq.); Carmen Lerman, de UMOS Building Better Futures; y Félix Sánchez, presidente de National Hispanic Foundation for the Arts (der.).



La estudiante Valeria Jiménez, quien adquirió beca como la más eficiente.

Estudiantes portando candelabros durante la solicitud que todos enviaran un Text "The Dream to 52886" al Congreso para un Clean Dream Act.

AIR WORLD Travel

• NOTARÍA-TRADUCCIONES DE DOCUMENTOS • VACACIONES PARA FAMILIAS Y LUNA DE MIEL • SEGURO DE VIAJES • NOTARÍA PÚBLICA

PAQUETES A RUSIA 2018

Especial Cancún desde $429.00 x persona
Especial Crucero Bahamas desde $450.00 x persona

MÉXICO, D.F.	$258	GUADALAJARA	$368	BOGOTÁ	$329
MANAGUA	$357	EL SALVADOR	$355	ORLANDO	$359
ECUADOR	$329	PANAMÁ	$419	SANTIAGO	$529
LIMA	$449	BOLIVIA	$449	CHICLAYO	$439
HONDURAS	$348	GUATEMALA	$315	COSTA RICA	$279

PRECIOS sujetos a cambio sin previo aviso. no INCLUYE IMPUESTOS.

LLAMENOS AHORA - Abierto de lunes a viernes 10:00 a.m. - 6:00 p.m. sábado de 10:00 a.m. - 2:00 p.m.

(703) 660 9160 • (703) 660 6985

6969 Richmond Hwy Ste 102, Alexandria

El TPS se acaba

No espere al último minuto para arreglar sus asuntos de inmigración

Consulte a un abogado licenciado y reconocido.
Cada caso es distinto y tiene que tratarse según los hechos y la ley que corresponde.

Las consultas de inmigración incluyen un análisis de sus antecedentes, la revisión de los papeles de inmigración, consideración integral de su situación familiar y de empleo y las posibilidades que ofrece la ley para solicitar un estado migratorio.

ABOGADO DE INMIGRACIÓN

Más de 30 años en servicio a la comunidad Hispana de Washington

Cita previa (703) 276 4820

No deje estos asuntos en manos de cualquiera, consulte al Abogado McTyre en su idioma

Elliot & Chatain PLLC

Buscas ayuda en Español
¡Llama ahora!

Abogados serios que te ofrecen guía y orientación legal en tus problemas de Inmigración

La primera consulta es gratis
Se habla español.

Email: FChatain@elliotchatain.com

202 431 0092

LAmart

Ofertas De Esta Semana: 02/23-03/01/2018

FRI	SAT	SUN	MON	TUE	WED	THU
23	24	25	26	27	28	01

Advertisement may contain errors. Quantities and price of sale items are subject to change.

Silver Spring, MD LA Mart 640 University Blvd. E Silver Spring, MD 20901 / T: 301-439-0110 / F: 301-439-0111
Baltimore, MD LA Mart 2159 W. Patapsco Ave. Baltimore, MD 21230 / T: 410-646-1501 / F: 410-646-1506
Springfield, VA LA Mart 6711 Bland St. Springfield, VA 22150 / T: 703-644-0072 / F: 703-644-2440

LOW PRICES

FRUTAS Y VERDURAS - FRESCAS FRUTAS Y VEGETALES DE GRANJA

CARNE - NOSOTROS OFRECEMOS SOLO CARNES DE LA MAS ALTA CALIDAD

MARISCOS - NUESTROS MARISCOS SON TAN FRESCOS QUE PUEDES OLER EL OCEANO!

COMESTIBLES - WOW! LOS PRECIOS MAS BAJOS TODOS LOS DIAS